

- * Sommige beschrijvingen in deze gebruiksaanwijzing kunnen afwijken van uw telefoon. Dit is afhankelijk van het land waar u de telefoon gekocht heeft, de geïnstalleerde software of uw serviceprovider.
- * Uw telefoon en de accessoires kunnen afwijken van de afbeeldingen in deze gebruiksaanwijzing. Dit is afhankelijk van het land waar u de telefoon gekocht heeft.
- * Drukfouten voorbehouden.

SAMSUNG ELECTRONICS



SAMSUNG

SGH-X490

Gebruiksaanwijzing

 **t zones**

What will you start?

T · · Mobile · · ·





Belangrijke veiligheids- informatie



Het niet opvolgen van deze richtlijnen kan tot gevaarlijke situaties leiden en kan in strijd met de wet zijn.

Verkeersveiligheid voor alles

Gebruik de telefoon niet tijdens het rijden. Parkeer eerst de auto.

Uitschakelen bij het tanken

Gebruik de telefoon niet bij een tankstation of in de buurt van brandstoffen of chemicaliën.

Uitschakelen in een vliegtuig

Mobiele telefoons kunnen storingen in elektronische systemen veroorzaken. Het gebruik ervan in vliegtuigen is gevaarlijk en niet toegestaan.

Uitschakelen in de nabijheid van medische apparatuur

In ziekenhuizen en andere zorginstellingen wordt vaak apparatuur gebruikt die niet bestand is tegen externe radiosignalen. Houd u aan alle geldende regels of voorschriften.



Storingen

De werking van een mobiele telefoon kan worden verstoord door de radiosignalen van andere apparatuur.

Speciale voorschriften

Houd u aan speciale voorschriften en zet de telefoon uit op plaatsen waar het gebruik van de telefoon niet is toegestaan of gevaar of storingen kan opleveren.

Waterbestendigheid

De telefoon is niet waterbestendig. Zorg ervoor dat de telefoon droog blijft.

Stand van de telefoon

Gebruik de telefoon alleen in de normale stand (tegen uw oor). Vermijd onnodig contact met de antenne als de telefoon is ingeschakeld.

Alarmnummer bellen

Toets het alarmnummer in (112 of een ander officieel alarmnummer) en druk op de toets .

De telefoon buiten het bereik van kleine kinderen houden

Houd de telefoon en alle bijbehorende onderdelen en accessoires buiten het bereik van kleine kinderen.

Accessoires en batterijen

Gebruik alleen door Samsung goedgekeurde accessoires en batterijen. Het gebruik van niet-goedgekeurde accessoires kan de telefoon beschadigen en kan gevaarlijk zijn.



- De telefoon kan ontploffen als u de batterij vervangt door een batterij van een onjuist type.
- Gooi oude batterijen weg volgens de richtlijnen van de fabrikant.

Deskundige technische service

Laat het onderhoud van de telefoon altijd over aan gekwalificeerde technici.

Zie "Informatie over gezondheid en veiligheid" op pagina 68 voor meer informatie over veiligheid.

Over deze handleiding

In deze gebruiksaanwijzing wordt op een beknopte manier uitgelegd hoe u de telefoon moet gebruiken. Raadpleeg "Aan de slag" en "Andere functies van de telefoon gebruiken" om de belangrijkste functies snel onder de knie te krijgen.

In deze gebruiksaanwijzing worden de volgende pictogrammen gebruikt:

-  De volgende informatie heeft betrekking op de veiligheid of de functies van de telefoon. Neem deze informatie zorgvuldig door.
- Op de pagina waarnaar wordt verwezen, vindt u meer informatie.
- U moet op de navigatietoetsen drukken om naar de betreffende optie te gaan en deze vervolgens selecteren.
- [] Een toets op de telefoon. Voorbeeld [OK].
- < > Een functietoets, waarvan de functie in het scherm van de telefoon wordt weergegeven. Voorbeeld: <Menu>.

- **Simpele en compacte vormgeving met Intenna**

Met de krachtige Intenna-technologie van Samsung verkrijgt u de beste gesprekskwaliteit zonder een onhandige externe antenne.

Speciale *functies op uw telefoon*

- **Tri-band-netwerken**

U kunt uw telefoon in wereldwijde GSM-netwerken op de band 900, 1800 en 1900 gebruiken.



- **Webbrowser**

U kunt draadloos verbinding maken met internet zodat u de meest actuele informatie en allerlei mediacontent kunt ophalen.



- **Contacten**

U kunt de privé-, zakelijke en mobiele telefoonnummers van uw contacten opslaan.

- **MMS (Multimedia Message Service)**

U kunt MMS-berichten met een combinatie van tekst, afbeeldingen en geluiden verzenden en ontvangen.



- **Java**

U kunt geïntegreerde spelletjes op Java™-basis spelen en nieuwe spelletjes downloaden.



- **Agenda**

U kunt notities schrijven om uw afspraken bij te houden.



- **Spraakrecorder**

Hiermee kunt u memo's of geluiden opnemen.



- **Calculator**

Hiermee kunt u elementaire berekeningen uitvoeren.



- **Timer en stopwatch**

Hiermee kunt u aftellen naar een belangrijke gebeurtenis of bijhouden hoelang u bezig bent met uw training of werk.



- **Alarm**

Uw telefoon gebruiken als een wekker die u 's morgens wakker maakt of u aan iets belangrijks herinnert.

Uitpakken 6

Overzicht van de onderdelen

De telefoon 6

Toetsen, functies en locaties

Aan de slag 7

De eerste stappen bij de bediening van de telefoon

De telefoon installeren en opladen	7
De telefoon aan- en uitzetten	8
Toetsen en display	9
Toegang tot menufuncties.....	11
De telefoon aanpassen	12
Bellen en oproepen beantwoorden	14

Andere functies van de telefoon gebruiken 15

Aan de slag met de spelletjes, het web en andere speciale functies

Spelletjes spelen	15
-------------------------	----

Surfen op internet	15
Contacten gebruiken	16
Berichten verzenden	17
Berichten bekijken	19
Agenda gebruiken.....	20

Tekst ingeven 21

ABC-stand, T9-stand, Cijferstand en Symboolstand

Telefoneren 24

Geavanceerde belfuncties

Menuopties 29

Een overzicht van alle menuopties

Problemen oplossen 65

Hulp bij het oplossen van problemen

Informatie over gezondheid en veiligheid 68

Index 76

Overzicht van de menuopties

Druk in de standby-stand op **<Menu>** voor toegang tot de menustand.

1 Oproepenlijst	► p.29	3 Toepassingen (vervolg)	► p.34	7 Profielen	► p.51	9 Instellingen	► p.56
1 Gemiste oproepen	► p.29	6 Timer	► p.38	1 Inkomende oproepen	► p.51	1 Klok	► p.56
2 Ontvangen oproepen	► p.29	7 Stopwatch	► p.38	2 Berichten	► p.51	2 Display	► p.57
3 Uitgaande oproepen	► p.30	8 SIM AT*	► p.38	3 Toon bij in-/uitschakelen	► p.51	3 Welkomtekst	► p.58
4 Alles wissen	► p.30			4 Verbindingstoon	► p.52	4 Taal	► p.58
5 Gespreksduur	► p.30	4 Berichten	► p.38	5 Toetstoon	► p.52	5 Beveiliging	► p.58
6 Gesprekskosten*	► p.30	1 SMS-berichten	► p.39	6 Minutenteller	► p.52	6 Internet	► p.60
2 Multimedia	► p.31	2 Multimedieberichten	► p.40	7 Stille stand	► p.52	7 Extra instellingen	► p.62
1 Melodieën	► p.31	3 Serverberichten	► p.43	8 Waarschuwing tijdens oproep	► p.52	8 Instellingen terugzetten	► p.62
2 Afbeeldingen	► p.32	4 Standaardberichten	► p.44			9 Netwerkdiensten	► p.62
3 Spelletjes	► p.33	5 Voice-mail	► p.44	8 Contacten	► p.52	0 Toets op zijkant	► p.65
4 Alles wissen	► p.33	6 Infoberichten	► p.44	1 Naam zoeken	► p.52		
5 Geheugenstatus	► p.33	7 Instellingen	► p.45	2 Nummer toevoegen	► p.53		
3 Toepassingen	► p.34	8 Geheugenstatus	► p.47	3 Snelkeuzelijst	► p.54		
1 Alarm	► p.34	5 t-zones	► p.48	4 Alles naar telefoon kopiëren	► p.55		
2 Calculator	► p.35			5 Alles wissen	► p.55		
3 Actielijst	► p.35	6 Agenda	► p.49	6 Groep instellen	► p.55		
4 Spraakrecorder	► p.35			7 Eigen nummer	► p.55		
5 Omrekenen	► p.37			8 Geheugenstatus	► p.56		
				9 SDN*	► p.56		

* Deze optie wordt alleen weergegeven als deze door de SIM-kaart wordt ondersteund.

Uitpakken

Overzicht van de onderdelen



Telefoon



Batterij



Reisadapter



gebruiksaanwijzing

Bij de lokale Samsung-dealer kunt u diverse accessoires kopen.



De onderdelen die bij de telefoon worden meegeleverd en de accessoires die verkrijgbaar zijn bij de Samsung-dealer kunnen per land en per provider verschillen.

De telefoon

Toetsen, functies en locaties



Aan de slag

De eerste stappen bij de bediening van de telefoon

Informatie over de SIM-kaart

Wanneer u bij een provider een abonnement afsluit, ontvangt u een SIM-kaart (Subscriber Identity Module). Hierop zijn uw abonnementsgegevens (PIN-code, beschikbare extra diensten en dergelijke) opgeslagen.

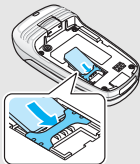
De telefoon installeren en opladen

- 1** Haal de batterij uit de telefoon.



☒ Als de telefoon al aan staat, schakelt u deze eerst uit door [] ingedrukt te houden.

- 2** Plaats de SIM-kaart.

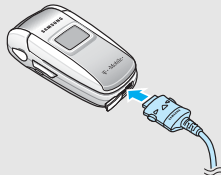


☒ Zorg dat de goudkleurige contactpunten op de kaart naar de telefoon gericht zijn.

- 3** Plaats de batterij.



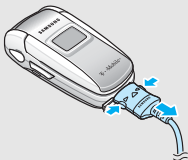
- 4** Sluit de reisadapter aan op de telefoon.



- 5** Steek het netsnoer van de adapter in een gewoon stopcontact.

- 6** Zodra de telefoon volledig is opgeladen (het batterijsymbool knippert niet meer) haalt u de stekker uit het stopcontact.

7 Haal de adapter los van de telefoon.



Batterijsymbool

Wanneer de batterij bijna leeg is:

- hoort u een waarschuwingstoon,
- wordt een melding weergegeven dat de batterij bijna leeg is en
- knippert het batterijsymbool .

Als de batterij zo zwak is dat de telefoon niet meer gebruikt kan worden, wordt het toestel automatisch uitgeschakeld. In dat geval moet u de batterij weer opladen.

De telefoon aan- en uitzetten

Telefoon aanzetten

Zet de telefoon niet aan op plaatsen waar het gebruik van mobiele telefoons verboden is.

1. Open de telefoon.
2. Houd [] ingedrukt om de telefoon aan te zetten.
3. Geef indien nodig de PIN-code in en druk op <OK>.

Telefoon uitzetten

1. Open de telefoon.
2. Houd [] ingedrukt.

Toetsen en display

Toetsen



De functie wordt uitgevoerd die op de onderste regel van het display wordt aangegeven.



In de standby-stand worden de volgende menu's direct geopend.

- Omhoog: **Multimedia**
- Omlaag: **Naam zoeken**
- Links: **Nieuw** in **SMS-berichten**
- Rechts: **Agenda**

In de menustand: door menuopties bladeren.



In de menustand: de gemarkeerde menuoptie selecteren of de invoer bevestigen.



Zelf bellen of oproepen beantwoorden.

In de standby-stand: de meest recente nummers weergeven die u hebt gebeld of waarvan u een oproep hebt gemist of ontvangen.

In de menustand: de gemarkeerde menuoptie selecteren of de invoer bevestigen.



Tekens uit het display wissen.

In de menustand: teruggaan naar het vorige menuniveau.

In de standby-stand: ingedrukt houden om een nieuw agenda-item te maken.

► p. 20



Gesprek beëindigen.

Ingedrukt houden om de telefoon aan en uit te zetten.

In de menustand: invoer annuleren en teruggaan naar de standby-stand.



Cijfers, letters en enkele speciale tekens ingeven.



In de standby-stand: [**1**] ingedrukt houden voor toegang tot uw voicemail. Houd [**0**] ingedrukt als u een internationale toegangscode wilt ingeven.



Speciale tekens ingeven.



In de standby-stand: [**#**] ingedrukt houden om de stille stand in of uit te schakelen. Houd [*****] ingedrukt om een pauze in te voegen tussen nummers.

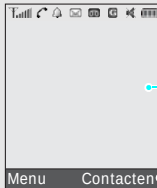


Het volume van de telefoon regelen.

In de standby-stand met de telefoon open: het toetsvolume aanpassen. Met de telefoon gesloten: ingedrukt houden om het externe display te activeren.

Display

Indeling



Symbolen

hier worden diverse symbolen weergegeven.

Tekst en afbeeldingen

hier worden berichten, instructies en uw invoer weergegeven.

Functietoetsindicatoren

hiermee kunt u de huidige functies bekijken die aan de toets zijn toegewezen.

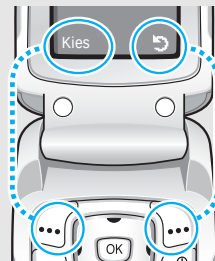
Symbolen

-  Sterkte ontvangstsignaal
-  In gesprek
-  Buiten bereik van uw servicegebied; u kunt geen oproepen verzenden of ontvangen
-  GPRS-netwerk actief
-  Alarm ingesteld
-  Nieuw bericht
-  Nieuw voicemailbericht
-  Belsignaal ingesteld op trillen
► p. 51
-  Stille stand actief ► p. 52
-  Batterijsterkte

Toegang tot menufuncties

De functietoetsen gebruiken

De functie van de functietoetsen hangt af van de context waarin deze worden gebruikt. Onder in het display ziet u welke functie de toets op dat moment vervult.



Druk op de linkerfunctietoets om de gemarkeerde optie te selecteren.

Druk op de rechterfunctietoets om terug te keren naar het vorige menuniveau.

Een optie selecteren

1. Druk op de betreffende functietoets.
2. Druk op de navigatietoetsen om naar de vorige of volgende optie te gaan.
3. Druk op **<Kies>** of op **[OK]** om de weergegeven functie of de gemarkeerde optie te bevestigen.
4. Om af te sluiten, kunt u een van de volgende methoden gebruiken:
 - Druk op **<↶>** of op **[C]** om één niveau omhoog te gaan.
 - Druk op **[↵]** om terug te gaan naar de standby-stand.

Sneltoetsen gebruiken

- Druk op de cijfertoets die overeenkomt met de gewenste optie.

De telefoon aanpassen

Displaytaal

1. Druk in de standby-stand op **<Menu>** en selecteer **Instellingen** → **Taal** → **Taal display**.
2. Selecteer een taal.

Belmelodie

1. Druk in de standby-stand op **<Menu>** en selecteer **Profielen** → **Inkomende oproepen** → **Standaard melodieën** of **Melodieën**.
2. Selecteer een beltoon.

Achtergrond standby-stand

U kunt op het display een achtergrond voor de standby-stand instellen.

1. Druk in de standby-stand op **<Menu>** en selecteer **Instellingen → Display → Achtergrond → Standaard achtergronden** of **Afbeeldingen**.
2. Selecteer een afbeelding.

Kleur menustand

U kunt de kleur van de displayonderdelen zoals de titelbalk en de markeringsbalk aanpassen.

1. Druk in de standby-stand op **<Menu>** en selecteer **Instellingen → Display → Kleurenschema**.
2. Selecteer een kleurenpatroon.

Stille stand

U kunt de telefoon in de stille stand zetten zodat u anderen niet stoort met de geluiden van uw telefoon. Houd in de standby-stand [#] ingedrukt.

Telefoon blokkering

U kunt de telefoon met een wachtwoord beschermen tegen ongeoorloofd gebruik. Bij het aanzetten van de telefoon wordt u dan om het wachtwoord gevraagd.

1. Druk in de standby-stand op **<Menu>** en selecteer **Instellingen → Beveiliging → Wachtwoord wijzigen**.
2. Geef het standaardwachtwoord **00000000** in en druk op **<OK>**.
3. Geef een nieuw wachtwoord van vier tot acht cijfers in en druk op **<OK>**.

Telefoon blokkering

(vervolg)

4. Geef het nieuwe wachtwoord nogmaals in en druk op **<OK>**.
5. Selecteer **Telefoonblokkering**.
6. Selecteer **Aanzetten**.
7. Geef het wachtwoord in en druk op **<OK>**.

Bellen en oproepen beantwoorden

Een oproep tot stand brengen

1. Geef een netnummer en abonneenummer in.
2. Druk op [].
3. Druk op [] om de oproep te beëindigen.

Een oproep beantwoorden

1. Druk op [] wanneer de telefoon overgaat.
2. Druk op [] om de oproep te beëindigen.

Het volume aanpassen tijdens een gesprek

Druk op [ / ].

Andere functies van de telefoon gebruiken

Aan de slag met de spelletjes, het web en andere speciale functies

Spelletjes spelen

Een spelletje starten

1. Druk in de standby-stand op **<Menu>** en selecteer **Multimedia** → **Spelletjes**.
2. Selecteer een spelletje.

SnowBallFight spelen

1. Als het spelletje is geladen, drukt u tweemaal op een willekeurige toets.
2. Druk op [#].
3. Selecteer **New Game**.

BubbleSmile spelen

Als het spelletje is geladen, selecteert u **START GAME** → de gewenste spelstand.

Surfen op internet

Met de ingebouwde webbrowser krijgt u gemakkelijk toegang tot t-zones waar u gebruik kunt maken van veel verschillende actuele diensten en informatie en waar u webcontent kunt downloaden.

De browser starten

Druk in de standby-stand op **<Menu>** en selecteer **t-zones**.
► p. 48

Navigeren op internet

- Druk op [Omhoog] of [Omlaag] om door de browseritems te bladeren.
- Druk op [OK] of **<Kies>** om een optie te selecteren.

Navigeren op internet

(vervolg)

- Druk op <⏮> of op [C] om terug te gaan naar de vorige pagina.
- Houd [C] ingedrukt om terug te gaan naar de startpagina.
- Druk op [#] om de opties weer te geven.

Contacten gebruiken

Een vermelding toevoegen

In het telefoongeheugen:

1. Toets in de standby-stand een telefoonnummer in en druk op <Opslaan>.
2. Selecteer **Telefoon** → een type nummer.
3. Geef een naam in en druk op <OK>.

4. Als u verdere gegevens op wilt slaan, drukt u op [Links] of [Rechts] om naar het gewenste veld te bladeren.
5. Geef de gegevens voor de contactpersoon in: Mobiel/ Thuis/Kantoor/Fax/Overig/ E-mail/Notitie/Groep/ Afbeelding/Melodie.
6. Druk op <OK> of op <Kies>.

Op de SIM-kaart:

1. Toets in de standby-stand een telefoonnummer in en druk op <Opslaan>.
2. Selecteer **SIM**.
3. Geef een naam in en druk op <OK>.

Een vermelding zoeken

1. Druk in de standby-stand op [Omlaag].
2. Geef de eerste letters in van de naam die u zoekt.
3. Blader naar de gewenste naam.
4. Voor vermeldingen die op de SIM-kaart zijn opgeslagen, drukt u op [↵] als u het nummer wilt kiezen.

Voor vermeldingen die in het geheugen van de telefoon zijn opgeslagen, bladert u naar een nummer en drukt u op [↵] als het nummer wilt kiezen.

Berichten verzenden

Een SMS-bericht (tekstbericht) verzenden

1. Druk in de standby-stand op [Links].
2. Geef de tekst van het bericht in en druk op [OK].
3. Geef een bestemmingsnummer in en druk op <OK> of druk op <Contacten> om een nummer uit de lijst met Contacten te gebruiken.
4. Druk op <Verzend> om het bericht te verzenden.

**Een MMS-
bericht
(multimedia-
bericht)
verzenden**

1. Druk in de standby-stand op **<Menu>** en selecteer **Berichten** → **Multimediaberichten** → **Nieuw**.
2. Druk op **<Toev.>** op de regel **onderwerp**.
3. Geef het onderwerp van het bericht in en druk op **<OK>**.
4. Druk op **<Toev.>** op de regel **afbeelding** en voeg een afbeelding toe.
5. Druk op **<Toev.>** op de regel **melodie** en voeg een geluid toe.
6. Druk op **<Toev.>** op de regel **bericht** en geef de tekst voor het bericht in.
7. Druk op **<Opt.>** en selecteer **Uitgevoerd**.

8. Wanneer u klaar bent, drukt u op **<Opt.>** en selecteert u **Verzenden**.
9. Selecteer **Telefoonnummer** of **E-mailadres**, geef een bestemming in en druk op **<OK>**.
U kunt ook **Recente oproepen** of **Contacten** selecteren en vervolgens een bestemming selecteren en op **<Kies>** drukken.
10. Druk op **<Verzend>** om het bericht te verzenden.

Berichten bekijken

Een SMS-bericht bekijken

Wanneer een melding verschijnt:

1. Druk op **<Lees>**.
2. Selecteer het bericht in het Postvak IN.

Vanuit het Postvak IN:

1. Druk in de standby-stand op **<Menu>** en kies **Berichten** → **SMS-berichten** → **Postvak IN**.
2. Selecteer een bericht.

Een MMS-bericht (multimedia-bericht) bekijken

Wanneer een melding verschijnt:

1. Druk op **<Lees>**.
2. Selecteer het bericht in het Postvak IN.

Vanuit het Postvak IN:

1. Druk in de standby-stand op **<Menu>** en kies **Berichten** → **Multimediaberichten** → **Postvak IN**.
2. Selecteer een bericht.

Een voice-mail openen

1. Houd in de standby-stand [**1**] ingedrukt.
2. Volg de aanwijzingen van het systeem.

Agenda gebruiken

Een nieuwe notitie maken

1. Houd in de standby-stand [**C**] ingedrukt.
2. Geef de tekst in voor het item en drukt u op <**OK**>.
3. Selecteer een soort agenda-item.
4. Selecteer een datum in de agenda.
5. Voor **Oproep** geeft u het telefoonnummer in dat u moet bellen en drukt op <**OK**>.
Voor **Verjaardag** gaat u verder naar stap 7.

6. Geef de tijd in voor het item en drukt op <**OK**>.
7. Druk op <**Ja**> om een alarm in te stellen.
8. Geef de tijd in waarop het alarm moet afgaan en drukt op <**OK**>.
9. Selecteer een toon voor het alarm.

Uw agenda bekijken

1. Druk in de standby-stand op [Rechts].
2. Selecteer een datum.
3. Druk op [Links] of [Rechts] om de andere items voor de geselecteerde dag weer te geven.

Tekst ingeven

ABC-stand, T9-stand, Cijferstand en Symboolstand

Voor bepaalde functies zoals Berichten, Contacten of Agenda kunt u tekst ingeven met de ABC-, T9-, cijfer- en symboolstand.

De tekstinvoerstand wijzigen

- Druk op de rechterfunctietoets en selecteer de gewenste invoerstand.
- Houd de rechterfunctietoets ingedrukt om snel heen en weer te schakelen tussen de T9- en de ABC-stand.
- Houd [#] ingedrukt om snel naar de cijferstand over te schakelen.
- Houd [*] ingedrukt om snel naar de symboolstand over te schakelen.

De ABC-stand gebruiken

Druk op de betreffende toets totdat het gewenste teken op het scherm wordt weergegeven.

Toets	Tekens in de weergegeven volgorde	
	Hoofdletter	Kleine letter
1	. , - ? ! ' @ : 1	
2	A B C Ç Ä Á À Â 2	a b c ç ä á à â 2
3	D E F Ë É È Ê 3	d e f ë é è ê 3
4	G H I Ï Í Î 4	g h i ï í î 4
5	J K L 5	j k l 5
6	M N O Ö Ó Ò Ô 6	m n o ö ó ò ô 6
7	P Q R S 7	p q r s ß 7
8	T U V Ü Ú Û Ù 8	t u v ü ú û ù 8
9	W X Y Z 9	w x y z 9
0	0	

Tips voor het gebruik van de ABC-stand

- Als u twee keer dezelfde letter of een andere letter op dezelfde toets wilt ingeven, wacht u tot de cursor automatisch naar rechts schuift of drukt u op [Rechts]. Geef dan de volgende letter in.
- Druk op [#] om een spatie in te voegen.
- Druk op [*] om heen en weer te schakelen tussen hoofdletters en kleine letters. U kunt kiezen tussen Alleen kleine letters (geen indicator), Beginhoofdletter (⬆) en Alleen hoofdletters (⬆).
- Druk op de navigatietoetsen om de cursor te verplaatsen.
- Druk op [C] om tekens één voor één te wissen. Houd [C] ingedrukt om het display leeg te maken.

De T9-stand gebruiken

Met de voorspellende T9-tekstinvoerstand hoeft u slechts één keer op een toets te drukken om een teken in te voeren.

Een woord ingeven in de T9-stand

1. Druk op [2] t/m [9] om te beginnen met het ingeven van een woord. Druk voor elke letter de toets één keer in.
Druk bijvoorbeeld op [4], [2], [5], [5] en [6] om in de T9-stand het woord *hallo* in te voeren.
T9 voorspelt welk woord u wilt typen, waardoor het woord steeds als u op een toets drukt, kan veranderen.
2. Geef het hele woord in voordat u tekens wijzigt of verwijdert.
3. Ga verder met stap 4 als het juiste woord wordt weergegeven. Druk op [0] om alternatieve woorden voor de ingedrukte toetsen weer te geven.
Voor *of* en *me* worden bijvoorbeeld [6] en [3] gebruikt.
4. Druk op [#] om een spatie in te voegen en het volgende woord in te voeren.

Tips bij het gebruik van de T9-stand

- Druk op [**1**] om automatisch een punt of apostrof in te voeren.
- Druk op [**#**] om een spatie in te voegen.
- Druk op [*****] om heen en weer te schakelen tussen hoofdletters en kleine letters. U kunt kiezen tussen Alleen kleine letters (geen indicator), Beginhoofdletter (**↑**) en Alleen hoofdletters (**⬆**).
- Druk op de navigatietoetsen om de cursor te verplaatsen.
- Druk op [**C**] om tekens één voor één te wissen. Houd [**C**] ingedrukt om het display leeg te maken.

Een nieuw woord toevoegen aan het woordenboek van T9

Deze functie is mogelijk niet beschikbaar voor alle talen.

1. Geef het woord in dat u wilt toevoegen.

2. Druk op [**0**] om alternatieve woorden weer te geven voor de toetsen waarop u hebt gedrukt. Wanneer er geen alternatieve woorden meer zijn, wordt onder in het display **Nieuw** weergegeven.
3. Druk op <**Nieuw**>.
4. Gebruik de ABC-stand om het gewenste woord in te voeren en druk op <**OK**>.

De cijferstand gebruiken

In de cijferstand kunt u cijfers ingeven.

Druk op de desbetreffende cijfertoetsen.

De symboolstand gebruiken

In de symboolstand kunt u symbolen en speciale tekens invoegen.

Gewenste actie	Werkwijze
Meer symbolen weergeven	Druk op [Omhoog] of [Omlaag].
Een symbool selecteren	Druk op de desbetreffende cijfertoets.
De ingevoerde symbolen wissen	Druk op [C].
De symbolen invoegen	Druk op <OK>.

Telefoneren

Geavanceerde belfuncties

Een oproep tot stand brengen

1. Geef in de standby-stand het netnummer en abonneenummer in.
2. Druk op [↵].

- ☒ • Druk op [C] om het laatste cijfer te wissen of houd [C] ingedrukt om alle tekens in het display te wissen. U kunt de cursor verplaatsen om een onjuist cijfer te wijzigen.
- Houd [*] ingedrukt om een pauze in te voegen tussen nummers.

Internationaal bellen

1. Houd in de standby-stand [0] ingedrukt. Het teken + verschijnt.
2. Toets achtereenvolgens het landnummer, netnummer en abonneenummer in en druk op [↵].

Laatst gebruikte nummers opnieuw kiezen

1. Druk in de standby-stand op [] om de lijst met recente nummers weer te geven.
2. Blader naar het gewenste nummer en druk op [].

Een nummer kiezen uit de lijst met contacten

Zodra u een nummer in de lijst met contacten hebt opgeslagen, kunt u dit nummer bellen door het in de lijst met contacten te selecteren. ► p. 52

U kunt ook de functie voor snelkiezen gebruiken om uw meest gebelde nummers toe te wijzen aan bepaalde cijfertoetsen. ► p. 54

U kunt een nummer snel bellen vanaf de SIM-kaart door het nummer van de locatie in te toetsen dat u tijdens het opslaan van het nummer hebt toegewezen.

1. Geef in de standby-stand een locatienummer in en druk op [#].
2. Druk op [Omhoog] of [Omlaag] om door de andere nummers te bladeren.
3. Druk op <**Kies nr**> of op [] om het gewenste nummer te bellen.

Een gesprek beëindigen

Sluit de telefoon of druk op [].

Een oproep beantwoorden

Wanneer u wordt gebeld, gaat de telefoon over en wordt de afbeelding voor een inkomende oproep weergegeven.

Druk op [] of <**Opnemen**> om de oproep te beantwoorden.

Tips bij het aannemen van een gesprek

- Wanneer **Elke toets antwoorden** is ingeschakeld, kunt u op elke toets drukken om een oproep te beantwoorden, behalve <**Weiger**>, [] en []. ► p. 62
- Wanneer **Klep actief** is ingeschakeld, hoeft u de telefoon alleen maar te openen. ► p. 62
- Druk op <**Weiger**> of [] als u een gesprek niet wilt aannemen.
- Houd [ / ▼] ingedrukt om een oproep te weigeren of de beltoon uit te schakelen, afhankelijk van de instelling bij **Toets op zijkant**. ► p. 65

Gemiste oproepen bekijken

Als u oproepen hebt gemist, ziet u in het scherm hoeveel dit er zijn.

1. Druk op **<Gemist>**.
2. Blader indien nodig door de gemiste oproepen.
3. Druk op [↶] om het gewenste nummer te bellen.

De headset gebruiken

U kunt de headset gebruiken om te bellen en oproepen te beantwoorden zonder de telefoon vast te hoeven houden.

Sluit de headset aan op het aansluitpunt aan de linkerkant van de telefoon. De knop op de headset werkt als volgt:

Gewenste actie	Werkwijze
Het laatst gebelde nummer herhalen	Houd de knop twee keer ingedrukt.
Oproep beantwoorden	Houd de knop ingedrukt.
Gesprek beëindigen	Houd de knop ingedrukt.

Beschikbare opties tijdens een gesprek

Tijdens een gesprek kunt u een aantal functies gebruiken.

Het volume regelen tijdens een gesprek

Gebruik [▲/▼] om het volume van de oortelefoon tijdens een gesprek te regelen.

Druk op [▲] om het volume te verhogen of op [▼] om het te verlagen.

Twee gesprekken voeren

U kunt twee gesprekken tegelijkertijd voeren als dit door het netwerk wordt ondersteund.

1. Druk op **<Opties>** en selecteer **Wacht** om het gesprek in de wacht te zetten.
2. Kies het tweede nummer op de gebruikelijke manier.
3. Druk op **<Opties>** en selecteer **Wissel** om tussen de gesprekken heen en weer te schakelen.

4. Druk op **<Opties>** en selecteer **Gesprek in wacht beëindigen** om het gesprek dat in de wacht staat te beëindigen.
5. Druk op [] om de huidige oproep te beëindigen.

Een tweede oproep beantwoorden

U kunt een inkomende oproep beantwoorden terwijl u al in gesprek bent, als dit door het netwerk wordt ondersteund en als u de wisselgesprekfunctie hebt ingeschakeld. ► p. 64

1. Druk op [] om de inkomende oproep aan te nemen. Het eerste telefoongesprek wordt automatisch in de wacht gezet.
2. Druk op **<Opties>** en selecteer **Wissel** om tussen de gesprekken heen en weer te schakelen.
3. Druk op **<Opties>** en selecteer **Gesprek in wacht beëindigen** om het gesprek dat in de wacht staat te beëindigen.
4. Druk op [] om de huidige oproep te beëindigen.

De luidsprekerfunctie gebruiken

Gebruik de luidsprekerfunctie om op een korte afstand van de telefoon gesprekken te voeren.

Druk op **<Lsp aan>** om de luidsprekerfunctie te activeren. Druk op **<Normaal>** om terug te schakelen naar de oortelefoon.

Opties tijdens een gesprek

Druk op **<Opties>** om de volgende opties tijdens een gesprek weer te geven:

- **Wacht/Ophalen**: het huidige gesprek wordt in de wacht gezet of uit de wacht gehaald.
- **Wissel**: hiermee kunt u tijdens een multiparty-gesprek heen en weer schakelen van het huidige gesprek naar het gesprek in de wacht.
- **Deelnemen**: hiermee kunt u een multiparty-gesprek tot stand brengen door een beller in de wacht toe te voegen aan het huidige gesprek. Er kunnen maximaal 5 personen meedoen aan een multiparty-gesprek.

- **Uit Mpty:** hiermee kunt u een privé-gesprek voeren met een van de deelnemers van het multiparty-gesprek. De andere deelnemers kunnen gewoon met elkaar blijven praten. Wanneer het privé-gesprek beëindigd is, kunt u **Deelnemen** kiezen om terug te keren naar het multiparty-gesprek.
- **Dempen/Microfoon aan:** hiermee kunt u de microfoon van de telefoon uitschakelen, zodat uw gesprekspartner u niet kan horen, en kunt u de microfoon weer inschakelen.
- **Nieuwe oproep:** hiermee brengt u een nieuwe oproep tot stand.
- **Contacten:** hiermee opent u de lijst met contacten.
- **Bericht:** hiermee kunt u een inkomend bericht lezen of een nieuw bericht verzenden.
- **Toetstonen uit/Toetstonen aan:** hiermee schakelt u de toetstonen in of uit.
- **DTMF zenden:** hiermee kunt u de DTMF-tonen (Dual tone multi-frequency) als groep verzenden. DTMF-tonen zijn de tonen die op telefoons worden gebruikt voor toonkiezen. U hoort deze tonen wanneer u op de cijfertoetsen drukt. Deze optie is handig bij het ingeven van een wachtwoord of rekeningnummer wanneer u een geautomatiseerd systeem belt, bijvoorbeeld van een bank.
- **Gesprek in wacht beëindigen:** hiermee beëindigt u het gesprek dat in de wacht staat.
- **SIM AT:** hiermee hebt u toegang tot extra services op diverse gebieden zoals nieuws, weerberichten, sport, amusement en locatiediensten. Deze services worden geleverd door de provider van uw SIM-kaart. Deze optie is beschikbaar wanneer u een SIM-kaart gebruikt die het SAT-menu (SIM Application Tool Kit) ondersteunt.



Als u wilt kunnen communiceren met antwoordapparaten of telefooncentrales moet u de optie **Toetstonen aan** selecteren.

Een overzicht van alle menuopties

Oproepenlijst (menu 1)

U kunt dit menu gebruiken om te zien welke nummers u hebt gebeld, welke oproepen u hebt ontvangen of gemist, en wat de duur van gesprekken is. U kunt ook de kosten van uw oproepen bekijken, als deze functie door uw SIM-kaart wordt ondersteund.

Druk in de standby-stand op **<Menu>** en selecteer **Oproepenlijst** om dit menu te openen.

Gemiste oproepen (menu 1.1)

In dit menu worden de meest recente inkomende oproepen weergegeven die u niet hebt beantwoord.

Gegevens van een oproep bekijken

1. Druk op [Omhoog] of [Omlaag] om door de lijst met oproepen te bladeren.

2. Druk op [OK] om de gegevens van een oproep te bekijken of op [↶] om een nummer te kiezen.

Opties voor oproepgegevens

Wanneer u de details van een oproep bekijkt, kunt u op **<Opties>** drukken om de volgende opties weer te geven:

- **Terugbellen:** hiermee belt u het geselecteerde nummer.
- **Bericht sturen:** hiermee kunt u een SMS- of MMS-bericht verzenden naar het geselecteerde nummer.
- **Nr. opslaan:** hiermee kunt u het nummer bewerken.
- **Wissen:** hiermee kunt u de geselecteerde oproepgegevens wissen.
- **Alles wissen:** hiermee wist u alle oproepenlijsten.

Ontvangen oproepen (menu 1.2)

In dit menu worden de meest recent ontvangen oproepen weergegeven.

Uitgaande oproepen (menu 1.3)

In dit menu worden de meest recent gekozen nummers weergegeven.

Alles wissen (menu 1.4)

Met dit menu kunt u alle gegevens van alle typen oproepen wissen.

1. Druk op **<Kies>** om de typen oproepen te selecteren die u wilt wissen.
2. Druk op **<OK>**.
3. Druk op **<Ja>** om het wissen te bevestigen.

Gespreksduur (menu 1.5)

In dit menu wordt de tijdsduur van uitgaande en inkomende gesprekken weergegeven. De werkelijke tijd die in rekening wordt gebracht, kan iets afwijken.

- **Duur laatste gesprek:** hiermee kunt u de duur van het laatste gesprek bekijken.
- **Totaal uitgaand:** hiermee kunt u de totale duur van alle uitgaande gesprekken bekijken.

- **Totaal ontvangen:** hiermee kunt u de totale duur van alle inkomende oproepen bekijken.
- **Tijdtellers op nul zetten:** hiermee kunt u de gespreksduurtellers op nul zetten. U moet het wachtwoord voor de telefoon ingeven.



Het wachtwoord is standaard ingesteld op **00000000**. U kunt dit wachtwoord wijzigen.

► p. 59

Gesprekskosten (menu 1.6)

Met deze netwerkfunctie worden de gesprekskosten weergegeven. Dit menu is alleen beschikbaar als uw SIM-kaart deze functie ondersteunt. Deze functie wordt niet gebruikt voor factureringsdoeleinden.

- **Kosten laatste gesprek:** hiermee kunt u de kosten van het laatste gesprek bekijken.
- **Totale kosten:** hiermee kunt u de totale kosten van alle gesprekken bekijken. Als de totale kosten hoger uitvallen dan de maximumkosten die zijn ingesteld bij **Maximumkosten instellen**, moet u de teller terugzetten op nul voordat u een nieuw nummer kunt bellen.

- **Maximumkosten:** hiermee kunt u de maximumkosten controleren die zijn ingesteld bij **Maximumkosten instellen**.
- **Kostentellers op nul zetten:** hiermee kunt u de kostentellers terugzetten op nul.
- **Maximumkosten instellen:** hiermee kunt u de maximaal toegestane kosten instellen voor uw gesprekken.
- **Tarief:** hiermee kunt u de prijs per eenheid instellen die wordt toegepast bij de berekening van de gesprekskosten.

Multimedia *(menu 2)*

Met het menu **Multimedia** krijgt u toegang tot afbeeldingen, geluidsfragmenten en spelletjes die in het telefoongeheugen zijn opgeslagen. Bovendien hebt u snel toegang tot de on line portal van t-zones waar u nieuwe multimedia-inhoud kunt downloaden.

- ☒ U kunt dit menu snel openen door in de standby-stand op [Omhoog] te drukken.

Melodieën *(menu 2.1)*

In dit menu worden geluidsfragmenten weergegeven die u hebt gedownload, die u hebt ontvangen in berichten of die u vanuit uw computer hebt geïmporteerd.

Een geluidsbestand afspelen

Blader naar een geluidsbestand. Het geluidsbestand wordt afgespeeld.

Opties voor geluidsbestanden

Tijdens het afspelen van een muziekbestand kunt u op **<Opties>** drukken om de volgende opties weer te geven:

- **Instellen als beltoon:** hiermee kunt u het bestand instellen als beltoon of als melodie voor een vermelding in de lijst met contacten.
- **Hernoemen:** hiermee wijzigt u de naam van het bestand.
- **Wissen:** hiermee verwijdert u het bestand.
- **Details:** hiermee kunt u de eigenschappen van het bestand bekijken.

Een geluidsfragment downloaden

U kunt van de betreffende webpagina van t-zones geluidsfragmenten downloaden.

1. Kies in het venster Geluiden de optie **t-music**.
2. Zoek een geluidsbestand en volg de instructies op het scherm om het bestand te downloaden.

Afbeeldingen *(menu 2.2)*

In dit menu worden afbeeldingen weergegeven die u hebt gedownload, die u hebt ontvangen in berichten of die u vanuit uw computer hebt geïmporteerd.

Een afbeelding bekijken

1. Blader naar een afbeelding en druk op **<Lees>**.
2. Druk op [Links] of [Rechts] om andere afbeeldingen te bekijken.

Opties voor afbeeldingen

Wanneer u een afbeelding bekijkt, kunt u op **<Opties>** drukken om de volgende opties weer te geven:

- **Verzenden:** hiermee verzendt u het bestand via MMS.
- **Instellen als achtergrond:** hiermee stelt u de afbeelding in als achtergrond voor de standby-stand.
- **Hernoemen:** hiermee wijzigt u de naam van het bestand.
- **Wissen:** hiermee verwijdt u het bestand.
- **Details:** hiermee kunt u de eigenschappen van het bestand bekijken.

Afbeeldingen downloaden

U kunt van de betreffende webpagina van t-zones afbeeldingen downloaden.

1. In het scherm Afbeeldingen selecteert u **More pictures**.

2. Zoek een afbeelding en volg de instructies op het scherm om de afbeelding te downloaden.

Spelletjes *(menu 2.3)*

Via dit menu kunt u de meegeleverde spelletjes spelen. Ook kunt u Java-toepassingen downloaden en opslaan.

Een vooraf geïnstalleerd spelletje spelen

1. Selecteer een spelletje.
2. Druk voor **SnowBallFight** tweemaal op een willekeurige toets om naar het startscherm te gaan. Druk op [#] en selecteer **New Game**.
Voor **BubbleSmile** selecteert u **START GAME** → een spelmodus.

Opties voor Java-spelletjes

Blader naar een spelletje en druk op <**Opties**> om de volgende opties weer te geven:

- **Start:** hiermee wordt het geselecteerde spelletje gestart.

- **Wissen:** hiermee wist u het spelletje.
- **Details:** hiermee kunt u de eigenschappen van het spelletje bekijken.

Een spelletje downloaden

U kunt van de betreffende webpagina van t-zones spelletjes downloaden.

1. Kies in het venster Spelletjes de optie **t-games**.
2. Zoek een spelletje en volg de instructies op het scherm om het te downloaden.

Alles wissen *(menu 2.4)*

Met dit menu kunt u alle media-items uit de verschillende mediavakken verwijderen.

Geheugenstatus *(menu 2.5)*

U kunt informatie over het geheugen voor media-items bekijken.

Toepassingen (menu 3)

In dit menu kunt u alarms instellen en taken in de agenda opslaan. U kunt ook handige functies gebruiken zoals de spraakrecorder, calculator, omrekenfuncties, timer en stopwatch.

Alarm (menu 3.1)

Via dit menu kunt u een alarm instellen. Het type belsignaal voor een normaal alarm komt overeen met de instellingen voor het type oproepsignaal. Een wekalarm wordt niet beïnvloed door uw geluidsprofielen.

Een alarm instellen

1. Selecteer het type alarm.
2. Druk op <**Opties**> en selecteer **Alarm voor dag**.
3. Druk op <**Kies**> om de dagen te selecteren waarop het alarm moet afgaan en druk op <**OK**>.
4. Geef de tijd in waarop het alarm moet afgaan en druk op <**OK**>.
5. Druk op <**Opties**> en selecteer **Alarmtoon**.
6. Selecteer een toon voor het alarm.

Een alarm uitzetten

- Als het geen wekalarm betreft, drukt u op <**Bevest.**>.
- Als het een wekalarm betreft, drukt u op <**Bevest.**>.

Druk op <**Sluimer**> om het alarm 5 minuten later nog eens af te laten gaan. Dit kunt u maximaal vijf keer doen.

Een alarm verwijderen

1. Selecteer het alarm dat u uit de lijst wilt verwijderen.
2. Druk op <**Opties**> en selecteer **Alarm wissen**.
3. Druk op <**Ja**>.

Het alarm laten afgaan wanneer de telefoon uitgeschakeld is

Selecteer in het scherm Alarm **Automatisch aan** → **Aan**.

Als de telefoon uitgeschakeld is op het tijdstip dat het alarm moet afgaan, wordt de telefoon ingeschakeld en gaat het alarm af.

Calculator (menu 3.2)

In dit menu kunt u een aantal elementaire rekenkundige functies uitvoeren, zoals optellen, aftrekken, vermenigvuldigen en delen.

1. Geef het eerste getal in.
Druk op [*] om een decimaalteken in te voeren.
2. Druk op [#] om de gewenste rekenkundige functie te selecteren.
3. Geef het tweede getal in.
4. Druk op < = > om de uitkomst te bekijken.
5. Herhaal zo nodig de procedure vanaf stap 2 om de berekening te bevestigen.

Actielijst (menu 3.3)

In dit menu worden de actiepunten geopend die u in de agenda hebt ingevoerd.

De volgende symbolen in de lijst geven de status van het item aan:

-  Nog niet voltooide taak
-  Voltooide taak

Wanneer u een taak bekijkt, kunt u op < **Opties** > drukken om de volgende opties weer te geven:

- **Toevoegen**: hiermee voegt u een nieuwe taak toe. ► p. 50
- **Markeren**: hiermee kunt u de status van de taak wijzigen.
- **Wijzigen**: hiermee kunt u de inhoud van de taak bewerken.
- **Verplaatsen**: hiermee verplaatst u de taak naar een andere datum.
- **Kopiëren**: hiermee kopieert u de taak naar een andere datum.
- **Wissen**: hiermee wist u de taak.
- **Alles wissen**: hiermee wist u alle taken.

Spraakrecorder (menu 3.4)

Via dit menu kunt u spraakmemo's opnemen en terugluisteren.

Opnemen (menu 3.4.1)

1. Selecteer  om de opname te starten.

2. Spreek uw boodschap in de microfoon in.
 - Selecteer  om de opname te pauzeren.
 - Selecteer  om de opname te hervatten.
3. Als u klaar bent, selecteert u . Het spraakmemo wordt automatisch opgeslagen.
4. Selecteer  om het spraakmemo te beluisteren.

Memolijst (menu 3.4.2)

Dit menu biedt toegang tot de spraakmemo's die u hebt opgenomen.

Een spraakmemo afspelen

Selecteer een spraakmemo en kies .

Opties tijdens het afspelen:

- U kunt de volgende knoppen op het display gebruiken:

Knoppen	Functie
	Hiermee wordt het afspelen onderbroken.
	Het afspelen hervatten.

Knoppen	Functie
	Hiermee gaat u vooruit.
	Hiermee gaat u achteruit.
	Hiermee stopt u het afspelen.

- Druk op [ / ] om het volume te regelen.

Opties voor spraakmemo's gebruiken

Tijdens het beluisteren van een spraakmemo, kunt u op <**Opties**> drukken om de volgende opties weer te geven:

- **Verzenden:** hiermee verzendt u het bestand via MMS.
- **Hernoemen:** hiermee wijzigt u de naam van het bestand.
- **Wissen:** hiermee verwijdt u het bestand.
- **Details:** hiermee kunt u de bestandseigenschappen bekijken.

Alles wissen (menu 3.4.3)

Met dit menu kunt u alle spraakmemo's wissen die u hebt opgenomen.

Instellingen (menu 3.4.4)

In dit menu kunt u instellingen configureren voor de opname van spraakmemo's.

- **Opnametijd**: hiermee kunt u een modus voor de Spraakrecorder selecteren.
Normaal: hiermee wordt een spraakmemo opgenomen binnen de limiet van het geheugen dat op dat moment beschikbaar is.
Gelimiteerd (MMS): hiermee neemt u een spraakmemo op dat kan worden toegevoegd aan een MMS-bericht.
- **Inhoudsmaat**: hiermee selecteert u een volume voor het afspelen van spraakmemo's.
- **Standaardnaam**: hiermee wijzigt u het standaardvoorvoegsel voor bestandsnamen van spraakmemo's.

Geheugenstatus (menu 3.4.5)

U kunt informatie over het geheugen voor spraakmemo's bekijken.

Omrekenen (menu 3.5)

Met dit menu kunt u veel voorkomende omrekeningen uitvoeren, zoals van lengtematen en temperaturen.

1. Selecteer een omrekenfunctie.
2. Geef de waarde in die u wilt omrekenen en druk op [Omlaag].
 - Druk op [$\ast$] om een decimaalteken in te voeren.
 - Druk op [#] om de temperatuur te wijzigen in boven nul (+) of onder nul (-).
3. Druk op [Links] of [Rechts] om de begineenheid te selecteren op de regel **Van** en druk op [Omlaag].
4. Selecteer de eenheid waarin u wilt omrekenen op de regel **Naar**.
5. Druk op <OK>.
 De overeenkomstige waarde voor het ingevoerde getal wordt weergegeven.

Timer (menu 3.6)

In dit menu kunt u een periode opgeven gedurende welke de telefoon aftelt. Via de telefoon hoort u een alarmtoon wanneer de opgegeven periode is verstreken.

De timer starten

1. Druk op **<Inst.>**.
2. Geef de duur van aftelperiode in en druk op **<OK>**.
3. Druk op **<Start>** om het aftellen te starten.

De timer stoppen

- Druk op een willekeurige toets om de timer te stoppen wanneer deze afgaat.
- Druk in het scherm Timer op **<Stop>** om de timer te stoppen voordat deze afgaat.

Stopwatch (menu 3.7)

Met dit menu kunt u de verstreken tijd meten. De maximale tijd is tien uur.

1. Druk op **<OK>** om de stopwatch te starten.

2. Druk op **<OK>** om de tussentijd te bekijken. U kunt dit maximaal vier keer doen.

SIM AT (menu 3.8)

Dit menu is beschikbaar als u een SIM-AT-kaart gebruikt die het SAT-menu (SIM Application Tool Kit) ondersteunt en aanvullende services levert, zoals nieuws, weer, sport, ontspanning en locatieservices. Welke diensten beschikbaar zijn, is afhankelijk van de diensten die uw provider biedt. Neem voor meer informatie contact op met uw provider of raadpleeg de instructies bij uw SIM-kaart.

Berichten (menu 4)

Met het menu **Berichten** kunt u tekstberichten of multimedieberichten verzenden en ontvangen. Ook kunt u serverberichten en voicemailberichten ophalen en functies voor infoberichten gebruiken.

Druk in de standby-stand op **<Menu>** en selecteer **Berichten** om dit menu te openen.

SMS-berichten (menu 4.1)

Met SMS (Short Message Service) kunt u tekstberichten verzenden en ontvangen, die eenvoudige afbeeldingen, animaties en melodieën kunnen bevatten.

Nieuw (menu 4.1.1)

U kunt een nieuw tekstbericht maken en verzenden.

- ☒ U kunt dit menu snel openen door in de standby-stand op [Links] te drukken.

1. Geef het bericht in.

- ☒ Het maximum aantal tekens dat toegestaan is in een bericht varieert per provider. Als het maximumaantal tekens in een bericht wordt overschreden, wordt het bericht gesplitst.

2. Druk op <**Opties**> om de volgende opties weer te geven voor het maken van een bericht:

- **Tekst:** hiermee kunt u de tekstkenmerken wijzigen.
- **Media toevoegen:** hiermee kunt u een afbeelding, animatie of melodie toevoegen.

- **Standaardberichten:** hiermee kunt u een tekstsjabloon aan uw bericht toevoegen.

3. Als u klaar bent, drukt u op [OK].
4. Geef een bestemmingsnummer in en druk op <**OK**> of druk op <**Contacten**> om een nummer uit de lijst met Contacten te gebruiken.
5. Als u het bericht naar meerdere ontvangers wilt verzenden, vult u meer bestemmingsvelden in.
6. Druk op <**Verzend**> om het bericht te verzenden.

Postvak IN (menu 4.1.2)

In deze map worden alle SMS-berichten opgeslagen die u hebt ontvangen.

Wanneer u een bericht bekijkt, kunt u op <**Opties**> drukken om de volgende opties weer te geven:

- **Antwoordtekst:** hiermee stuurt u een bericht naar de afzender.
- **Terugbellen:** hiermee belt u de afzender.
- **Wissen:** hiermee wist u het bericht.
- **Adres overnemen:** hiermee kunt u URL's, e-mailadressen of telefoonnummers uit het bericht overnemen.

- **Verzend:** hiermee kunt u het bericht naar iemand anders doorsturen.
- **Wijzigen:** hiermee kunt u het bericht wijzigen.
- **Media ophalen:** hiermee kunt u mediacontent uit het bericht opslaan in het telefoongeheugen.

Postvak UIT (menu 4.1.3)

In deze map worden de SMS-berichten opgeslagen die u hebt verzonden of hebt opgeslagen om op een later tijdstip te gebruiken.

Wanneer u een bericht bekijkt, kunt u op **<Opties>** drukken om de volgende opties weer te geven:

- **Wissen:** hiermee wist u het bericht.
- **Adres overnemen:** hiermee kunt u URL's, e-mailadressen of telefoonnummers uit het bericht overnemen.
- **Verzenden:** hiermee verzendt u het bericht of verzendt u het nogmaals.
- **Wijzigen:** hiermee kunt u het bericht wijzigen.
- **Doorverbonden:** hiermee kunt u berichten van de SIM-kaart naar het telefoongeheugen verplaatsen en vice versa.

Alles wissen (menu 4.1.4)

Met dit menu kunt u alle berichten uit de verschillende postvakken verwijderen.

1. Druk op **<Kies>** om de postvakken te selecteren die u wilt wissen.
2. Druk op **<Wissen>**.
3. Druk op **<Ja>** om het wissen te bevestigen.

Multimediaberichten (menu 4.2)

MMS (Multimedia Message Service) is een service waarmee u berichten die een combinatie van tekst, afbeeldingen en geluidsfragmenten bevatten, van een telefoon naar een andere telefoon of naar een e-mailadres kunt verzenden.

Nieuw (menu 4.2.1)

U kunt een nieuw MMS-bericht maken en verzenden.

1. Druk op **<Toev.>** op de regel **onderwerp**.
2. Geef het onderwerp van het bericht in en druk op **<OK>**.
3. Ga naar de regel **afbeelding** of **melodie** en druk op **<Toev.>**.

4. Selecteer een afbeelding of geluidsfragment en druk op **<Toevoeg>**.

- ☒ • De maximaal toegestane grootte voor een bericht kan verschillen en is afhankelijk van uw provider.
- Afhangelijk van het bestandstype of DRM-systeem (Digital Rights Management) kunnen sommige bestanden mogelijk niet worden doorgestuurd.

5. Ga naar de regel **bericht** en selecteer **<Toev.>**.

6. Geef de berichttekst in.

7. Druk op **<Opt.>** en selecteer **Uitgevoerd**.

8. Druk op **<Opt.>** om de volgende opties weer te geven voor het bewerken van een bericht:

- **Pagina toevoegen:** hiermee kunt u pagina's toevoegen. Blader naar een pagina door op [Links] of [Rechts] te drukken.
- **Paginatiming:** hiermee kunt u wijzigen hoelang de pagina wordt weergegeven. Na de opgegeven tijd wordt automatisch de volgende pagina weergegeven.

- **Tekstopmaak:** hiermee kunt u de tekstkenmerken wijzigen.
- **Onderwerp wissen/Afbeelding wissen/Geluid wissen/Bericht wissen:** hier wist u het onderwerp, de afbeeldingen, het geluid of de tekst.
- **Pagina wissen:** hiermee wist u een toegevoegde pagina.

9. Wanneer u klaar bent, drukt u op **<Opt.>** en selecteert u **Verzenden**.

10. Geef een telefoonnummer of e-mailadres in uit een van de volgende opties:

- **Recente oproepen:** hiermee selecteert u een nummer of adres van de bestemmingen waar u recentelijk berichten naar toe hebt verzonden.
- **Contacten:** hiermee haalt u een nummer of adres uit de lijst met contacten.
- **Telefoonnummer:** hier kunt u een telefoonnummer ingeven.
- **E-mailadres:** hier vult u een e-mailadres in.

11. Als u het bericht naar meerdere ontvangers wilt verzenden, vult u meer bestemmingsvelden in.
12. Druk op <**Verzend**> om het bericht te verzenden.

Postvak IN (menu 4.2.2)

In deze map worden de MMS-berichten opgeslagen die u hebt ontvangen. De status van het bericht wordt door middel van de volgende symbolen aangeduid:

-  MMS-melding
-  MMS

- ☒ Afhankelijk van het DRM-systeem (Digital Rights Management) kunnen berichten met webcontent mogelijk niet worden doorgestuurd.

Wanneer u een bericht bekijkt, kunt u op <**Opt.**> drukken om de volgende opties weer te geven:

- **Antwoorden:** hiermee stuurt u een antwoord naar de afzender.
- **Herhalen:** hiermee kunt u het bericht herhalen.
- **Wissen:** hiermee wist u het bericht.
- **Doorsturen:** hiermee stuurt u het bericht door naar andere mensen.

- **Terugbellen:** hiermee belt u de afzender.
- **Media overnemen:** hiermee kunt u mediacontent uit het bericht opslaan in het telefoongeheugen.
- **Adres overnemen:** hiermee kunt u URL's, e-mailadressen of telefoonnummers uit het bericht overnemen.
- **Details:** hiermee geeft u de eigenschappen van het bericht weer.

Postvak UIT (menu 4.2.3)

In deze map worden MMS-berichten opgeslagen die verzonden zijn of waarvan de verzending is mislukt.

De status van het bericht wordt door middel van de volgende symbolen aangeduid:

-  bericht dat momenteel wordt verzonden.
-  bericht is verzonden.
-  nieuwe poging om bericht te verzenden
-  verzenden mislukt
-  geopend door de ontvanger

Wanneer u een bericht bekijkt, kunt u op **<Opt.>** drukken om de volgende opties weer te geven:

- **Wissen:** hiermee wist u het bericht.
- **Herhalen:** hiermee kunt u het bericht herhalen.
- **Verzenden:** hiermee verzendt u het bericht of verzendt u het nogmaals.
- **Details:** hiermee geeft u de eigenschappen van het bericht weer.

Concepten *(menu 4.2.4)*

Deze map bevat berichten die u hebt opgeslagen om ze later te verzenden. Berichten die werden onderbroken tijdens het maken, worden ook in deze map opgeslagen.

Wanneer u een bericht bekijkt, kunt u op **<Opt.>** drukken om de volgende opties weer te geven:

- **Wijzigen:** hiermee kunt u het bericht bewerken.
- **Herhalen:** hiermee kunt u het bericht herhalen.
- **Wissen:** hiermee wist u het bericht.
- **Details:** hiermee geeft u de eigenschappen van het bericht weer.

Alles wissen *(menu 4.2.5)*

Met dit menu kunt u alle berichten uit de verschillende postmappen verwijderen.

1. Druk op **<Kies>** om de postmappen te selecteren die u wilt wissen.
2. Druk op **<Wissen>**.
3. Druk op **<Ja>** om het wissen te bevestigen.

Serverberichten *(menu 4.3)*

In dit menu krijgt u toegang tot berichten van webserverns.

- **Postvak IN:** hier kunt u ontvangen serverberichten bekijken.
- **Instelling:** hier kunt u opgeven of serverberichten moeten worden ontvangen.

Altijd: serverberichten worden ontvangen.

Nooit: serverberichten worden geweigerd.

Facultatief: serverberichten van de opgegeven webserver worden ontvangen.

- **Alles wissen:** hiermee wist u alle serverberichten.

Standaardberichten (menu 4.4)

Met dit menu kunt u tekstsjablonen maken met de zinnen die u vaak gebruikt, zodat u deze kunt ophalen en invoegen wanneer u een bericht opstelt.

1. Selecteer een lege locatie.
2. Geef een bericht in en druk op **<OK>**.

Voice-mail (menu 4.5)

Via dit menu kunt u het nummer van de voicemailserver opslaan en toegang krijgen tot uw voicemailberichten.

- ☒ U kunt uw voicemailberichten pas opvragen nadat u het nummer van de voicemailserver heeft ingesteld. Informeer bij uw provider naar het nummer.

- **Verbinden met voice-mail:** hiermee maakt u verbinding met de voicemailserver zodat u uw voicemailberichten kunt beluisteren.
- **Voice-servernummer:** hier wijzigt u de naam of het nummer van de voicemailserver.

Infoberichten (menu 4.6)

Via de infoberichtendienst kunt u SMS-berichten ontvangen over diverse onderwerpen, zoals het weer en het verkeer.

In dit menu kunt u de instellingen voor de dienst wijzigen en de infoberichten weergeven.

- **Lezen:** hier kunt u de ontvangen infoberichten lezen.

In **Huidige berichten** blijven de infoberichten bewaard totdat de telefoon wordt uitgeschakeld. Druk op **<Opties>** en kies **Opslaan** wanneer een tekstmelding wordt weergegeven om het bericht op te slaan in **Opgeslagen berichten**.

In **Opgeslagen berichten** worden de infoberichten permanent opgeslagen.

- **Ontvangen:** hier geeft u op of u infoberichten wilt ontvangen of niet.
- **Kanaal:** hiermee geeft u de kanalen aan waarvan u infoberichten wilt ontvangen. Neem voor meer informatie contact op met uw provider.

- **Taal:** hiermee kunt u de voorkeurstalen selecteren waarin infoberichten worden weergegeven.

Instellingen *(menu 4.7)*

Met dit menu kunt u verschillende opties instellen voor het gebruik van de berichtendienst.

SMS-berichten *(menu 4.7.1)*

Via dit menu kunt u de SMS-instellingen configureren.

- **SMS-centrale:** hier kunt u het nummer van de SMS-server opslaan of wijzigen.
- **Geldigheidsperiode:** hier kunt u instellen hoelang uw berichten op de SMS-server opgeslagen blijven.
- **Soort bericht:** hier kunt u het standaardberichttype instellen. De provider zet de berichten om in de gekozen indeling.
- **Antwoord:** ontvangers kunnen u beantwoorden via uw SMS-server.
- **Ontvangstbevestiging:** hiermee kunt u instellen dat u op de hoogte wordt gesteld wanneer uw berichten zijn afgeleverd.

- **Ondersteunde tekenset:** hier kunt u een tekenset selecteren. Als u **Automatisch** selecteert, wordt de tekenset gewijzigd van GSM-alfabet in Unicode zodra u een Unicode-teken ingeeft. Het gebruik van de Unicode-tekenset brengt het maximumaantal tekens in een bericht ongeveer tot de helft terug. Als dit menu niet wordt weergegeven, wordt op uw telefoon standaard Automatisch gebruikt als tekenset.

Multimediaberichten *(menu 4.7.2)*

Via dit menu kunt u de MMS-instellingen configureren.

- **Instellingen voor verzenden:** hier kunt u de opties voor het verzenden van MMS-berichten instellen:
 - Prioriteit:** hiermee kunt u de prioriteit instellen voor uw berichten.
 - Geldigheidsperiode:** hier kunt u instellen hoelang uw berichten op de MMS-server opgeslagen blijven.

Afleveren na: hiermee kunt u opgeven hoelang wordt gewacht voordat berichten worden verzonden.

Ontvangstbevestiging: hiermee kunt u instellen dat u op de hoogte wordt gesteld wanneer uw berichten zijn afgeleverd.

Leesbevestiging: hiermee verzendt u een verzoek om een leesbevestiging mee met uw berichten.

- **Instellingen voor ontvangen:** hiermee stelt u de opties in voor het ontvangen van MMS-berichten.

Ontvangst eigen netwerk: hier kunt u opgeven of nieuwe berichten automatisch worden opgehaald wanneer u zich in het servicegebied van uw eigen provider bevindt.

- **Roaming ontvangst:** hier kunt u opgeven of nieuwe berichten automatisch worden opgehaald wanneer u zich in het servicegebied van een ander netwerk bevindt.



Voor MMS-berichten die u in het buitenland ontvangt, moet u wellicht extra betalen.

De volgende opties zijn beschikbaar voor ontvangst binnen thuisnetwerk en ontvangst in buitenland:

- **Handmatig:** er worden meldingen op de telefoon weergegeven. Met de optie **Ophalen** kunt u nieuwe berichten handmatig downloaden.
- **Automatisch:** berichten worden automatisch opgehaald van de server.
- **Weigeren:** alle berichten worden geweigerd.

Anoniem weigeren: hiermee weigert u berichten van onbekende afzenders.

Reclame weigeren: hiermee weigert u reclame.

Bevestiging toestaan: hiermee kunt u instellen dat de afzender op de hoogte wordt gesteld wanneer het bericht is ontvangen.

- **MMS-profielen:** hiermee kunt u de vereiste netwerkinstellingen voor MMS-berichten configureren.

☒ Informeer bij uw provider naar de juiste instellingen voordat u de MMS-instellingen van uw telefoon wijzigt.

Huidig profiel: hiermee selecteert u een profiel voor MMS.

Profielinstellingen: hiermee kunt u de opties voor elk profiel aanpassen:

- **Profielnaam:** hiermee wijst u een naam toe aan het MMS-profiel.
- **URL server:** hier geeft u het adres van de MMS-server in.
- **Gebruik proxy:** hier kunt u de proxyserver activeren of deactiveren als u verbinding maakt met het GPRS-netwerk.
- **GPRS-instelling:** hier kunt de instellingen aanpassen die worden gebruikt om verbinding te maken met het GPRS-netwerk.

IP-adres (wanneer **Gebruik proxy** is ingeschakeld): u geeft het gateway-adres in.

IP-poort (wanneer **Gebruik proxy** is ingeschakeld): u geeft het poortnummer in.

DNS1 en **DNS2** (wanneer **Gebruik proxy** is ingeschakeld): hier geeft u de primaire en secundaire DNS-adressen (Domain Name Server) in.

APN: hier geeft u de naam voor het toegangspunt van de gateway van het GPRS-netwerk in.

Gebruikersnaam: hier geeft u uw gebruikersnaam in.

Wachtwoord: hier geeft u het wachtwoord in.

Geheugenstatus *(menu 4.8)*

Met dit menu kunt u informatie over het geheugen voor SMS- en MMS-berichten bekijken.

t-zones (menu 5)

Via het menu **t-zones** kunt u de WAP-browser (Wireless Application Protocol) starten en toegang krijgen tot t-zones, een WAP-dienst die door T-Mobile wordt geleverd. Deze dienst biedt toegang tot actuele informatie en allerlei typen mediacontent, zoals spelletjes, achtergronden en beltonen van t-zones.

Als u dit menu wilt openen, drukt u in de standby-stand op **<Menu>** en kiest u **t-zones**.

☒ Voor de toegang tot t-zones en het downloaden van mediacontent moet u extra betalen.

Navigeren op het internet

Gewenste actie	Werkwijze
Door de browseritems bladeren	Druk op [Omhoog] of [Omlaag].
Een browseritem selecteren	Druk op [OK] of op <Kies> .
Teruggaan naar de vorige pagina	Druk op <↶> of [C].

Gewenste actie	Werkwijze
Teruggaan naar de startpagina	Houd [C] ingedrukt.

Opties voor webpagina's

Druk in een webpagina op [#] om de volgende opties weer te geven:

- **Ga naar adres:** hier kunt u handmatig een adres (URL) ingeven.
- **Favorieten:** hiermee schakelt u over naar het menu **Favorieten**. ► p. 60
- **SMS-berichten:** hiermee kunt u **Postvak IN** en **Postvak UIT** in het menu **SMS-berichten** bekijken. U kunt ook een nieuw SMS-bericht maken en verzenden. ► p. 39
- **Multimedia:** hiermee schakelt u over naar het menu **Multimedia**. ► p. 31
- **Thuis:** hiermee gaat u terug naar de startpagina.
- **Terug:** hiermee gaat u terug naar de vorige pagina.

- **URL tonen:** hiermee geeft u het adres (URL) van de huidige webpagina weer. Hiermee kunt u ook de huidige pagina instellen als startpagina voor de webbrowser.
- **Opnieuw laden:** de huidige pagina wordt opnieuw geladen met bijgewerkte informatie.

De browser afsluiten

Druk op [] om de netwerkverbinding te verbreken en de browser af te sluiten.

Agenda *(menu 6)*

In de Agenda kunt u belangrijke data en afspraken bijhouden.

Druk in de standby-stand op <**Menu**> en selecteer **Agenda** om dit menu te openen.

- ☒ U kunt dit menu snel openen door in de standby-stand op [Rechts] te drukken.

De agenda bekijken

Als u het menu **Agenda** opent, wordt de agenda in de maandweergave weergegeven, waarin de huidige datum wordt aangegeven met een blauw vak.

Een datum in de agenda selecteren

- Druk op [Links] of [Rechts] om naar een andere dag te gaan.
- Druk op [Omhoog] of [Omlaag] om naar een andere week te gaan.

Opties voor de agenda

Druk in het agendascherm op <**Opties**> voor toegang tot de volgende opties:

- **Notitie toevoegen:** hiermee voegt u een nieuw item toe.
- **Ga naar datum:** hier kunt u een bepaalde datum ingeven.
- **Alles tonen:** hiermee ziet u alle afspraken. U gaat naar de andere afspraken door op [Links] of [Rechts] te drukken.

- **Dag wissen:** hiermee wist u de afspraken die op de geselecteerde datum zijn opgeslagen.
- **Alles wissen:** hiermee wist u alle afspraken in de agenda.

Een agenda-item maken

U kunt afspraken in de agenda opslaan. U kunt meerdere afspraken op een dag opslaan.

1. Selecteer een datum in de agenda.
2. Druk op **<Opties>** en selecteer **Notitie toevoegen**.
3. Geef tekst in voor het item en druk op **<OK>**.
4. Selecteer een soort agenda-item.
5. Voor **Oproep** geeft u het telefoonnummer in dat u moet bellen en drukt u op **<OK>**.
Voor **Verjaardag** gaat u verder naar stap 7.
6. Geef de tijd in voor het item en druk op **<OK>**.
7. Druk op **<Ja>** als u een alarm wilt instellen voor de afspraak.
8. Geef de tijd in waarop het alarm moet afgaan en druk op **<OK>**.

9. Selecteer een toon voor het alarm.

Een afspraak bekijken

Als u items in de agenda hebt ingevoerd, worden onder aan de agenda de volgende symbolen en het aantal items op een dag weergegeven.

-  Agenda
-  Taken (actiepunten)
-  Oproepen
-  Verjaardagen

Een item openen

1. Selecteer een datum in de agenda om de items voor die dag weer te geven.
2. Druk op [Links] of [Rechts] om de andere items voor de geselecteerde dag weer te geven.

Opties voor items

Wanneer u een item bekijkt, kunt u op **<Opties>** drukken om de volgende opties weer te geven:

- **Toevoegen:** hiermee voegt u een nieuw item toe.
- **Wissen:** hiermee wist u het item.
- **Wijzigen:** hiermee wijzigt u het item.

- **Verplaatsen:** hiermee verplaatst u het item naar een andere dag.
- **Kopiëren:** hiermee kopieert u het item naar een andere dag.

Profielen *(menu 7)*

Met dit menu kunt u verschillende geluidsinstellingen aanpassen, zoals het belsignaal, het berichtsignaal en het alarmsignaal dat u in bepaalde omstandigheden kunt gebruiken.

Druk in de standby-stand op <**Menu**> en selecteer **Profielen** om dit menu te openen.

Inkomende oproepen *(menu 7.1)*

Via dit menu kunt u de geluidinstellingen voor inkomende oproepen wijzigen.

- **Standaard melodieën:** hier kunt u een van de standaard melodieën selecteren als uw beltoon.
- **Melodieën:** hier kunt u een melodie die u hebt gedownload als uw beltoon instellen.

- **Belvolume:** hiermee selecteert u een beltoonvolume.
- **Type belsignaal:** hier kunt u instellen hoe u wordt gewaarschuwd bij een inkomende oproep.

Berichten *(menu 7.2)*

Met dit menu kunt u de geluidsinstellingen afzonderlijk instellen voor inkomende SMS-berichten en MMS-berichten.

- **Beltoon:** hier kunt u een van de vele berichttonen selecteren.
- **Type belsignaal:** hier geeft u op hoe u wilt worden gewaarschuwd wanneer er een bericht binnenkomt.
- **Herhaling:** hier kunt u opgeven hoe vaak de telefoon moet melden dat er een nieuw bericht is.

Toon bij in- / uitschakelen *(menu 7.3)*

Met dit menu kunt u de melodie in- of uitschakelen die u hoort wanneer u de telefoon aan- of uitzet.

Verbindingston (menu 7.4)

Hiermee stelt u in dat de telefoon een pieptoon laat horen als een uitgaande oproep wordt verbonden met het systeem.

Toetston (menu 7.5)

Met dit menu kunt u de toon selecteren die u hoort bij het indrukken van een toets.

- ☒ U kunt het toetstonvolume aanpassen met [▲/▼] in de standby-stand.

Minutenteller (menu 7.6)

Hiermee stelt u in dat de telefoon tijdens een uitgaande oproep iedere minuut een pieptoon laat horen om u op de hoogte te houden van de gespreksduur.

Stille stand (menu 7.7)

Met dit menu kunt u instellen hoe de telefoon u in de stille stand waarschuwt bij een bepaalde gebeurtenis.

Waarschuwing tijdens oproep (menu 7.8)

Hiermee stelt u in dat de telefoon tijdens een oproep een pieptoon laat horen wanneer u een nieuw bericht ontvangt of wanneer het alarm moet afgaan.

Contacten (menu 8)

U kunt telefoonnummers opslaan op de SIM-kaart en in het telefoongeheugen. Hoewel beide geheugens in fysiek opzicht gescheiden zijn, vormen ze in de praktijk één geheel, de lijst met contacten.

Druk in de standby-stand op <**Menu**> en selecteer **Contacten** of druk op <**Contacten**> om dit menu te openen.

Naam zoeken (menu 8.1)

Met dit menu kunt u namen in de lijst met contacten zoeken.

- ☒ U kunt dit menu snel openen door in de standby-stand op [Omlaag] te drukken.

Een vermelding opzoeken

1. Geef de eerste letters in van de naam die u zoekt.
2. Blader naar de gewenste naam.
3. Voor vermeldingen die op de SIM-kaart zijn opgeslagen, drukt u op [↖] als u het nummer wilt kiezen.

Voor vermeldingen die in het geheugen van de telefoon zijn opgeslagen, bladert u naar een nummer en drukt u op [↖] als u het nummer wilt kiezen.

Opties voor contacten gebruiken

Wanneer u de gegevens van een contactpersoon bekijkt, kunt u op <**Opties**> drukken om de volgende opties weer te geven:

- **Bericht sturen:** hiermee kunt u een SMS- of MMS-bericht verzenden naar het geselecteerde nummer.
- **Snelkeuze toewijzen:** hiermee wijst u een snelkeuzenummer toe aan het geselecteerde nummer.
- **Nummer wijzigen:** hier kunt u het geselecteerde nummer wijzigen.

- **Naam wijzigen:** hier wijzigt u de naam van het geselecteerde contact.
- **Contactpersoon wissen:** hiermee wist u de contactpersoon.
- **Kopiëren:** hiermee kunt u het geselecteerde nummer naar het telefoongeheugen of de SIM-kaart kopiëren.

Nummer toevoegen *(menu 8.2)*

In dit menu kunt u een nieuwe contactpersoon aan de lijst met contactpersonen toevoegen.

Een nummer opslaan in het telefoongeheugen

1. Selecteer **Telefoon**.
2. Selecteer een type nummer.
3. Geef gegevens in en druk op <**Opslaan**> of <**OK**>.
4. Geef een naam in en druk op <**OK**>.
5. Als u verdere gegevens wilt opslaan, drukt u op [Links] of [Rechts] om naar het gewenste veld te bladeren.
6. Geef gegevens in of wijzig de instellingen.

- **Mobiel/Thuis/Kantoor/Fax/Overig:** druk op **<Opties>**, selecteer **Nummer wijzigen** en voeg een nummer toe in de gewenste categorie.
- **E-mail:** druk op **<Wijzig>** en wijs een e-mailadres toe.
- **Notitie:** druk op **<Wijzig>** en voeg een notitie toe over de persoon.
- **Groep:** druk op **<Opties>** en wijs de contactpersoon toe aan een groep.
- **Afbeelding:** druk op **<Opties>** en wijs een afbeelding toe die wordt weergegeven als u een oproep van die persoon ontvangt.
- **Melodie:** druk op **<Opties>** en wijs een beltoon toe, die u hoort als u een oproep van die persoon ontvangt.

7. Druk op **<OK>** of op **<Kies>**.

Een nummer opslaan op de SIM-kaart

1. Selecteer **SIM**.
2. Geef een telefoonnummer in en druk op **<Opslaan>**.

3. Geef een naam in en druk op **<OK>**.

Snelkeuzelijst (menu 8.3)

In dit menu kunt u de toetsen 2 tot en met 9 toewijzen aan de meest gebelde nummers, zodat u die nummers snel kunt kiezen.

Nummers voor snelkiezen toewijzen

1. Selecteer een cijfertoets (**2 t/m 9**). De toets **1** is gereserveerd voor de voicemailserver.
2. Selecteer **Nummer wijzigen**.
3. Geef een telefoonnummer in of druk op **<Contacten>** om een nummer op te halen uit de lijst met contacten.
4. Druk op **<OK>**.

Nummers voor snelkiezen beheren

In het scherm Snelkiezen kunt u op **<Kies>** drukken voor toegang tot de volgende opties:

- **Nummer wijzigen:** hier geeft u een nummer in of wijst u een ander nummer toe aan een toets.
- **Naam wijzigen:** hier kunt u de naam van een vermelding wijzigen.

- **Wissen:** hiermee wist u de snelkiesinstellingen voor een toets.

Snelkiesnummers bellen

Houd in de standby-stand de desbetreffende toets ingedrukt.

Alles naar telefoon kopiëren (menu 8.4)

Met dit menu kunt u alle contactpersonen die op de SIM-kaart zijn opgeslagen naar het telefoongeheugen kopiëren.

Alles wissen (menu 8.5)

Met dit menu kunt u alle contactpersonen wissen die op de SIM-kaart of in het telefoongeheugen zijn opgeslagen.

1. Druk op <**Kies**> om de geheugenlocaties te selecteren die u wilt wissen.
2. Druk op <**Wissen**>.
3. Druk op <**Ja**> om het wissen te bevestigen.

Groep instellen (menu 8.6)

Met dit menu kunt u de eigenschappen van uw belgroepen wijzigen.

Voor elke groep zijn de volgende opties beschikbaar.

- **Melodie:** hier kunt u een beltoon selecteren die u hoort als er een oproep van een lid van de groep binnenkomt.
- **Naam wijzigen:** hiermee wijzigt u de naam van de groep.
- **Afbeelding tonen:** hier kunt u de afbeelding bekijken die ingesteld is als ID voor de groep wanneer u een oproep van een lid van de groep ontvangt.

Eigen nummer (menu 8.7)

Met deze functie kunt u zien wat uw eigen telefoonnummers zijn en kunt u een naam toewijzen aan elk van deze nummers. Wijzigingen die u hier aanbrengt, zijn niet van invloed op de daadwerkelijke abonneenummers op uw SIM-kaart.

Geheugenstatus (menu 8.8)

In dit menu kunt u bekijken hoeveel contactpersonen u hebt opgeslagen in de lijst met contacten.

SDN (menu 8.9)

In dit menu kunt u de lijst met SDN-nummers (Service Dialling Numbers) bekijken die door de provider zijn toegewezen. Hierin staan ook de alarmnummers en de nummers voor inlichtingen. Dit menu is alleen beschikbaar als uw SIM-kaart deze functie ondersteunt.

1. Blader naar het gewenste nummer.
2. Druk op <**Kies nr**> of [].

Instellingen (menu 9)

Het menu **Instellingen** biedt toegang tot diverse opties waarmee u de instellingen van uw telefoon kunt aanpassen aan uw voorkeuren en behoeften. Hiermee kunt u ook de oorspronkelijke instellingen herstellen.

Druk in de standby-stand op <**Menu**> en selecteer **Instellingen** om dit menu te openen.

Klok (menu 9.1)

Gebruik dit menu om de tijd en datum te wijzigen die op de telefoon worden weergegeven. Voordat u de tijd en datum instelt, moet u in het menu **Wereldtijd instellen** de tijdzone opgeven.

- **Tijd instellen:** hier geeft u de huidige tijd in.
- **Datum instellen:** hier geeft u de huidige datum in.
- **Wereldtijd instellen:** hier kunt u uw lokale tijdzone instellen of kijken hoe laat het is in een ander deel van de wereld.

1. Druk op [Links] of [Rechts] om naar de gewenste plaats te bladeren. De tijdlijn verschuift en de lokale tijd en datum van de desbetreffende zone worden weergegeven.
2. Druk op < **Inst.** > en selecteer **Lokaal kiezen** om de plaats op te slaan als uw lokale tijdzone.

☒ Druk op < **Inst.** > en selecteer **Zomertijd** als u de zomertijd wilt toepassen.

- **Indeling instellen:** hier selecteert u de datum- en tijdnotatie.

Display (menu 9.2)

Via dit menu kunt u de instellingen voor het display en de verlichting wijzigen.

Achtergrond (menu 9.2.1)

U kunt het standby-scherm op het display instellen.

- **Standaard achtergronden:** hier kunt u een van de standaardafbeeldingen selecteren als achtergrond.

- **Afbeeldingen:** hier kunt u een gedownloade afbeelding selecteren als achtergrond.
- **Plaats van tekst:** hier selecteert u de plaats van de tekst. Als u niet wilt dat tekst wordt weergegeven in de standby-stand, selecteert u **Uit**.
- **Stijl van tekst:** hiermee selecteert u lettertype of -kleur.

Kleurenschema (menu 9.2.2)

Hier kunt u een kleurenpatroon selecteren voor de menustand.

Verlichtingstijd (menu 9.2.3)

U kunt selecteren hoelang de verlichting van het hoofddisplay en het toetsenbord aan moeten blijven.

- **Aan:** hier selecteert u hoelang de verlichting aan moet blijven.
- **Dimmen:** hier selecteert u hoelang het display gedimd blijft nadat de verlichting is uitgeschakeld. Na een bepaalde tijd wordt het display uitgeschakeld.

Contrast (menu 9.2.4)

U kunt het contrast van het hoofddisplay en het externe display aanpassen aan wisselende lichtsituaties.

Kleur bij kiezen nr. (menu 9.2.5)

In dit menu kunt u een kleur selecteren voor de cijfers die u ingeeft wanneer u een nummer kiest.

Info beller tonen (menu 9.2.6)

Via dit menu kunt u de telefoon meldingen laten weergeven over gemiste oproepen, met de informatie van de meest recent gemiste beller.

Welkomtekst (menu 9.3)

Via dit menu kunt u de tekst ingeven die kort als begroeting wordt weergegeven wanneer de telefoon wordt ingeschakeld.

Taal (menu 9.4)

Via dit menu kunt u een van de vele talen selecteren voor de tekst in het display of voor de tekstinvoerstand.

Beveiliging (menu 9.5)

Via dit menu kunt u de telefoon beveiligen tegen ongeoorloofd gebruik door de verschillende toegangscode voor uw telefoon en SIM-kaart te beheren.

- ☒ Als u driemaal achtereenvolgens een onjuiste PIN/PIN 2-code ingeeft, wordt de SIM-kaart geblokkeerd. U kunt deze blokkering opheffen door uw PUK-/PUK2-code (Personal Unblocking Key) in te voeren. Deze codes krijgt u van uw provider.

PIN-controle (menu 9.5.1)

Met de PIN-code (Persoonlijk Identificatie Nummer) van vier tot acht cijfers beveiligt u de SIM-kaart tegen gebruik door onbevoegden. Wanneer deze functie ingeschakeld is, moet u steeds als u de telefoon aanzet, de PIN-code ingeven.

PIN wijzigen (menu 9.5.2)

Via dit menu kunt u de PIN-code wijzigen. De functie Controle PIN-code moet ingeschakeld zijn om de PIN-code te kunnen wijzigen.

Telefoonblokkering (menu 9.5.3)

Met dit menu kunt u de telefoon vergrendelen zodat deze niet door onbevoegden kan worden gebruikt.

Wanneer deze functie ingeschakeld is, moet u steeds als u de telefoon aanzet een wachtwoord van vier tot acht cijfers ingeven.

Het wachtwoord is vooraf ingesteld op **00000000**. Ga naar het menu **Wachtwoord wijzigen** om het wachtwoord te wijzigen.

Wachtwoord wijzigen (menu 9.5.4)

Via dit menu kunt u het wachtwoord voor de telefoon wijzigen.

Privacy (menu 9.5.5)

Met dit menu kunt u de toegang tot MMS-berichten, afbeeldingen of geluiden blokkeren.

1. Druk op **<Kies>** om de items te selecteren die u wilt blokkeren.
2. Druk op **<OK>**.
3. Geef het wachtwoord voor de telefoon in en druk op **<OK>**.

Als een privacyoptie ingeschakeld is, moet u het wachtwoord van de telefoon ingeven als u de vergrendelde items wilt gebruiken.

SIM blokkeren (menu 9.5.6)

Met dit menu kunt u instellen dat uw telefoon alleen werkt met de huidige SIM-kaart door er een SIM-blokkeringscode aan toe te wijzen. U moet de SIM-blokkeringscode ingeven als u een andere SIM-kaart wilt gebruiken.

FDN-modus (menu 9.5.7)

Als de SIM-kaart de FDN-modus ondersteunt, kunt u uw uitgaande gesprekken beperken tot een bepaald aantal telefoonnummers. Wanneer deze functie ingeschakeld is, kunt u alleen bellen naar de telefoonnummers die op de SIM-kaart zijn opgeslagen.

PIN2 wijzigen (menu 9.5.8)

Als uw SIM-kaart dit ondersteunt, kunt u dit menu gebruiken om uw huidige PIN2-code te wijzigen.

Internet (menu 9.6)

Met dit menu kunt u uw telefoon verbinden met de internetdiensten. Ook kunt u verbindingsprofielen instellen voor het verbinding maken met het netwerk en het starten van de webbrowser.

Favorieten (menu 9.6.1)

Gebruik dit menu om URL-adressen op te slaan zodat u snel naar een webpagina kunt gaan.

Een favoriet toevoegen

1. Selecteer een lege locatie.
2. Geef een URL-adres in en druk op **<OK>**.
3. Geef een titel in voor het favoriete URL-adres en druk op **<OK>**.

Opties voor bladwijzers

Druk nadat u een pagina hebt opgeslagen op **<Kies>** voor toegang tot de volgende opties:

- **Start:** hiermee opent u de favoriete webpagina.
- **Wijzigen:** hier kunt u de URL en de naam van de favoriet bewerken.

- **Wissen:** hiermee wist u de favoriet.

Ga naar adres (menu 9.6.2)

Met dit menu kunt u handmatig een URL ingeven en de betreffende webpagina openen.

Buffer leegmaken (menu 9.6.3)

In dit menu kunt u de cache wissen. Dit is het tijdelijke geheugen waarin de webpagina's worden opgeslagen die u het laatst hebt bezocht.

Profielinstellingen (menu 9.6.4)

Met dit menu kunt u de verbindingsprofielen met de instellingen voor het starten van de webbrowser maken en aanpassen.



De telefoon is standaard geschikt voor verbindingen met het netwerk. Als u de instellingen wijzigt zonder de instructies van de provider te raadplegen, is het mogelijk dat de webbrowser niet goed werkt.

Voor elk profiel zijn de volgende opties beschikbaar.

- **Profielnaam:** hier geeft u een profielnaam in.
- **Drager:** hier kunt u het type overdrachtsmethode voor het netwerk selecteren.

- **Gebruik proxy:** hier kunt u de proxyserver activeren en deactiveren.
- **GPRS-instelling:** hier kunt u de volgende GPRS-netwerkinstellingen aanpassen:
 - IP-adres** (wanneer **Gebruik proxy** is ingeschakeld): hier geeft u het IP-adres van de proxyserver in.
 - IP-poort** (wanneer **Gebruik proxy** is ingeschakeld): hier geeft u het poortnummer van de proxyserver in.
 - DNS1** en **DNS2** (wanneer **Gebruik proxy** is ingeschakeld): hier geeft u de primaire en secundaire DNS-adressen (Domain Name Server) in.
 - APN:** hier geeft u de naam voor het toegangspunt van de gateway van het GPRS-netwerk in.
 - Gebruikersnaam:** hier geeft u uw gebruikersnaam in.
 - Wachtwoord:** hier geeft u het wachtwoord in.
- **GSM-instelling:** hier kunt u de volgende GSM-netwerkinstellingen aanpassen:
 - IP-adres** (wanneer **Gebruik proxy** is ingeschakeld): hier geeft u het IP-adres van de proxyserver in.
 - IP-poort** (wanneer **Gebruik proxy** is ingeschakeld): hier geeft u het poortnummer van de proxyserver in.
 - DNS1** en **DNS2** (wanneer **Gebruik proxy** is ingeschakeld): hier geeft u de primaire en secundaire DNS-adressen (Domain Name Server) in.
 - Inbelnummer:** hier geeft u het PPP-telefoonnummer in.
 - Gebruikersnaam:** hier geeft u uw gebruikersnaam in.
 - Wachtwoord:** hier geeft u het wachtwoord in.
 - Type data-oproep:** hier selecteert u een oproeptype voor gegevensoverdracht.

Huidig profiel (menu 9.6.5)

Via dit menu kunt u een verbindingsprofiel selecteren dat moet worden gebruikt voor toegang tot de webbrowser.

Extra instellingen (menu 9.7)

U kunt de functies voor automatische nummerherhaling en beantwoording van oproepen in- en uitschakelen.

- **Autom. herhalen:** hiermee stelt u in dat maximaal tien maal wordt geprobeerd een telefoonnummer opnieuw te bellen wanneer het niet gelukt is verbinding te krijgen.
- **Klep actief:** hiermee beantwoordt u een inkomend gesprek door de telefoon te openen en beëindigt u het gesprek door de telefoon te sluiten.
- **Elke toets antwoorden:** hiermee kunt u een inkomende oproep beantwoorden door op een willekeurige toets te drukken, behalve <Weiger>, [] en [ / ].

Wanneer deze functie is uitgeschakeld, moet u op [] of op <Opnemen> drukken om een oproep te beantwoorden.

Instellingen terugzetten (menu 9.8)

Via dit menu kunt u de oorspronkelijke instellingen van de telefoon herstellen.

1. Selecteer de instellingscategorie die u wilt terugstellen.
2. Druk op <Ja> om het herstellen van de oorspronkelijke instellingen te bevestigen.
3. Geef het wachtwoord voor de telefoon in en druk op <OK>.



Het wachtwoord is standaard ingesteld op **00000000**. U kunt dit wachtwoord wijzigen.

► p. 59

Netwerkdiensten (menu 9.9)

Met dit menu krijgt u toegang tot de netwerkdiensten. Neem contact op met uw provider voor informatie over de beschikbaarheid van deze diensten of voor een abonnement.

Oproepen doorschakelen (menu 9.9.1)

Met deze netwerkservice worden inkomende oproepen doorgeschakeld naar een door u opgegeven telefoonnummer.

1. Selecteer een doorschakeloptie:
 - **Altijd doorschakelen**: alle oproepen worden doorgeschakeld.
 - **In gesprek**: oproepen worden doorgeschakeld wanneer u in gesprek bent.
 - **Geen antwoord**: oproepen worden doorgeschakeld als u niet opneemt.
 - **Onbereikbaar**: oproepen worden doorgeschakeld als u zich buiten het bereik van uw provider bevindt of als uw telefoon is uitgeschakeld.
 - **Alles annuleren**: hiermee worden alle doorschakelopties geannuleerd.
2. Selecteer de typen oproepen die u wilt doorschakelen.

3. Druk op **<Aan>** om de doorschakelfunctie aan te zetten. Druk op **<Wissen>** om de doorschakelfunctie uit te zetten.
4. Geef het nummer in waarnaar de oproepen moeten worden doorgeschakeld en druk op **<OK>**.
5. Als u **Geen antwoord** hebt geselecteerd, selecteert u hoelang wordt gewacht voordat wordt doorgeschakeld.

Oproepen blokkeren (menu 9.9.2)

Met deze netwerkservice kunt u oproepen blokkeren.

1. Selecteer een blokkeeroptie:
 - **Alle uitgaande**: alle uitgaande oproepen worden geblokkeerd.
 - **Internationaal**: internationale oproepen worden geblokkeerd.
 - **Internationaal behalve thuisland**: hiermee is het alleen toegestaan te bellen naar nummers binnen het land waar u zich bevindt als u in het buitenland bent, en naar uw eigen land.

- **Alle inkomende:** inkomende oproepen worden geblokkeerd.
 - **Inkomend in buitenland:** alle inkomende oproepen worden geblokkeerd wanneer u de telefoon in het buitenland gebruikt.
 - **Alles annuleren:** hiermee annuleert u alle blokkeeropties, zodat u weer gewoon nummers kunt bellen en oproepen ontvangen.
 - **Wachtwoord voor blokkeren wijzigen:** hiermee wijzigt u het blokkeerwachtwoord.
2. Selecteer de typen oproepen die u wilt blokkeren.
 3. Druk op **<Aan>**. Als u de blokkeerfunctie wilt uitzetten, drukt u op **<Uit>**.
 4. Geef het wachtwoord voor de blokkeerfunctie in en druk op **<OK>**.

Wisselgesprek (menu 9.9.3)

Deze netwerkdienst stelt u op de hoogte wanneer iemand u probeert te bereiken terwijl u in gesprek bent.

1. Selecteer de typen oproepen waarop de wisselgesprekfunctie van toepassing is.

2. Druk op **<Aan>**. Druk op **<Uit>** om de wisselgesprekfunctie uit te zetten.

Netwerk kiezen (menu 9.9.4)

Met deze netwerkdienst kunt u automatisch of handmatig selecteren welk netwerk u wilt gebruiken tijdens roaming buiten uw eigen netwerk. U kunt alleen een ander netwerk kiezen als er een geldige roamingovereenkomst bestaat tussen de twee netwerken.

Nummerweergave (menu 9.9.5)

Met deze netwerkdienst kunt u voorkomen dat uw telefoonnummer wordt weergegeven op de telefoon van degene die door u wordt gebeld. Als u **Standaard** selecteert, wordt de standaardinstelling van het netwerk gebruikt.



Bij sommige providers kunt u deze instelling niet wijzigen.

Bandkeuze *(menu 9.9.6)*

U kunt de telefoon alleen gebruiken om te bellen en gebeld te worden als deze is aangemeld bij een van de beschikbare netwerken. Uw telefoon kan in een gecombineerd GSM900/1800- en in een GSM 1900-netwerk worden gebruikt. Er wordt automatisch geschakeld tussen de drie banden.

Welk netwerktype standaard wordt gebruikt, is afhankelijk van het land waar u de telefoon hebt aangeschaft. Wanneer u naar het buitenland gaat, kan het zijn dat u op een andere band moet overschakelen.

Toets op zijkant *(menu 9.0)*

Gebruik dit menu om in te stellen dat de beltoon wordt uitgeschakeld of een oproep wordt geweigerd als u [▲/▼] ingedrukt houdt wanneer er een oproep binnenkomt.

Problemen oplossen

Hulp bij het oplossen van problemen

U kunt uzelf de tijd en kosten van een onnodig telefoontje naar een medewerker van de klantenservice besparen, door eerst een aantal eenvoudige controles uit te voeren die in dit gedeelte worden besproken.

Als u de telefoon aanzet, kunnen de volgende berichten worden weergegeven:

"SIM-kaart plaatsen"

- Controleer of de SIM-kaart op de juiste wijze is geplaatst.

"Geef wachtwoord in"

- De automatische blokkeerfunctie is ingeschakeld. U moet het wachtwoord van de telefoon opgeven voordat u de telefoon kunt gebruiken.

"Geef PIN in"

- U gebruikt de telefoon voor het eerst. U moet de PIN-code ingeven die u bij de SIM-kaart hebt gekregen.
- De functie PIN-controle is ingeschakeld. Telkens wanneer u de telefoon inschakelt, moet u de PIN-code ingeven. U kunt deze functie uitschakelen met de menuoptie **PIN-controle**.

"Geef PUK in"

- Er is driemaal achter elkaar een onjuiste PIN-code ingevoerd, waardoor de SIM-kaart nu geblokkeerd is. Toets de PUK-code in die u van uw provider hebt gekregen.

"Geen netwerk", "Netwerkfout" of "Niet uitgevoerd" wordt weergegeven

- De verbinding met het netwerk is verbroken. Het kan zijn dat het signaal te zwak is op de plaats waar u zich bevindt. Probeer het opnieuw vanaf een andere locatie.
- U probeert een functie te gebruiken waarvoor u geen abonnement hebt bij uw provider. Neem contact op met uw provider voor meer informatie.

U hebt een nummer ingetoetst, maar het is niet gekozen.

- Controleer of u op [>] hebt gedrukt.
- Controleer of u toegang hebt tot het juiste mobiele netwerk.
- Controleer of u de optie voor het blokkeren van uitgaande oproepen misschien hebt ingesteld.

Iemand probeert u te vergeefs te bellen.

- Controleer of de telefoon is ingeschakeld. (Houd [] langer dan één seconde ingedrukt.)
- Controleer of u het juiste mobiele netwerk gebruikt.
- Controleer of u inkomende oproepen niet blokkeert.

Uw gesprekspartner hoort u niet.

- Controleer of u de microfoon soms hebt uitgeschakeld.
- Controleer of u de telefoon dicht genoeg bij uw mond houdt. De microfoon bevindt zich aan de onderzijde van de telefoon.

De telefoon begint te piepen en het bericht "Batterij bijna leeg" knippert op het display.

- De batterij is niet voldoende opgeladen. Laad de batterij weer op.

De geluidskwaliteit van de oproep is slecht.

- Controleer de signaalsterkte op het display (). Hoe meer staafjes er worden weergegeven, des te sterker is het signaal (van sterk () tot zwak ()).
- Ga wat dichterbij het raam staan als u zich in een gebouw bevindt of houd de telefoon anders vast.

Wanneer u een nummer uit de lijst met contacten opnieuw kiest, wordt er geen nummer gebeld.

- Controleer in het menu **Naam zoeken** of het nummer op de juiste manier is opgeslagen.
- Sla het nummer zo nodig opnieuw op.

De batterij wordt niet goed opgeladen of de telefoon wordt soms automatisch uitgeschakeld.

- Maak de contactpunten voor het opladen van de telefoon en de batterij schoon met een schone, zachte doek.

Mocht u het probleem aan de hand van de bovenstaande richtlijnen niet kunnen oplossen, dan kunt u contact opnemen met uw leverancier of de klantenservice van Samsung. Zorg ervoor dat u de volgende gegevens bij de hand hebt:

- Het typenummer en het serienummer van de telefoon
- Uw garantie-informatie
- Een duidelijke beschrijving van het probleem

Neem vervolgens contact op met uw leverancier of de klantenservice van Samsung.

Informatie over gezondheid en veiligheid

Informatie over SAR-certificering

Deze telefoon voldoet aan de eisen van de Europese Unie (EU) inzake blootstelling aan radiogolven.

Uw mobiele telefoon is een radiozender en -ontvanger. De telefoon is zo ontworpen en vervaardigd dat de grenzen voor blootstelling aan radiofrequentie-energie (RF) niet worden overschreden, zoals aanbevolen door de Raad van de Europese Unie. Deze grenzen zijn onderdeel van uitgebreide richtlijnen en stellen toegestane niveaus van RF-energie vast voor de Europese bevolking. De richtlijnen zijn ontwikkeld door onafhankelijke wetenschappelijke instellingen door middel van periodieke en grondige evaluaties van wetenschappelijke studies. De grenzen houden rekening met een aanzienlijke veiligheidsmarge zodat de veiligheid van alle personen wordt gewaarborgd, ongeacht leeftijd en mate van gezondheid.

De standaard voor blootstelling aan mobiele telefoons hanteert de zogenaamde SAR-maateenheid (Specific Absorption Rate). De SAR-grens die wordt aanbevolen door de Raad van de Europese Unie bedraagt 2,0 W/kg.*

De hoogste SAR-waarde voor dit model telefoon was 0,996 W/kg.

SAR-tests worden uitgevoerd met gebruik van standaard gehanteerde posities van de telefoon en op het hoogste gecertificeerde verzendvermogen in alle geteste frequentiebanden. Alhoewel de SAR wordt vastgesteld terwijl het apparaat op maximaal vermogen uitzendt, is de werkelijke SAR van de telefoon tijdens gebruik wellicht aanzienlijk lager dan de maximumwaarde. Dit komt omdat de telefoon op meerdere vermogensniveaus kan werken, zodat alleen het vermogen wordt gebruikt dat nodig is voor verbinding met het netwerk.

* De SAR-grens voor mobiele telefoons die door personen worden gebruikt, is 2,0 watt per kilogram (W/kg) per tien gram lichaamsweefsel. De grens houdt rekening met een aanzienlijke veiligheidsmarge voor extra beveiliging voor personen en om variaties in metingen tegemoet te komen. SAR-waarden kunnen variëren en zijn afhankelijk van nationale vereisten voor vaststelling en de netwerkband.

Over het algemeen is het zo dat hoe dichterbij u zich bevindt aan een basisstation, hoe minder vermogen van de telefoon nodig is.

Voordat een nieuw model telefoon beschikbaar is voor verkoop aan het publiek, moet worden aangetoond dat wordt voldaan aan de Europese R&TTE-richtlijn. Een van de essentiële vereisten in deze richtlijn is de bescherming van gezondheid en veiligheid van de gebruiker en anderen.

Voorzorgsmaatregelen bij het gebruik van batterijen

- Gebruik nooit een oplader of batterij die op enigerlei wijze is beschadigd.
- Gebruik de batterij alleen voor het doel waarvoor deze is bedoeld.
- Als u de telefoon gebruikt in de nabijheid van het base station van het netwerk, verbruikt de telefoon minder stroom. De signaalsterkte van het mobiele netwerk en de parameters die door de provider zijn ingesteld zijn van grote invloed op de maximale gesprekstijd en de standby-tijd.

- Hoe lang het duurt voordat de batterij is opgeladen is afhankelijk van de resterende batterijlading, het soort batterij en de gebruikte oplader. De batterij kan honderden keren worden opgeladen en gebruikt, maar op den duur moet de batterij worden vervangen. Wanneer de batterij duidelijk korter stroom levert dan normaal, is het tijd om een nieuwe batterij aan te schaffen.
- Wanneer een volledig opgeladen batterij niet wordt gebruikt, wordt deze op den duur vanzelf ontladen.
- Gebruik alleen batterijen en opladers die door Samsung zijn goedgekeurd. Haal het snoer van de oplader uit het stopcontact wanneer de oplader niet wordt gebruikt. Laat de batterij niet langer dan een week in een oplader zitten, aangezien teveel opladen niet bevorderlijk is voor de levensduur.
- Extreme temperaturen zijn van invloed op het oplaadvermogen van uw batterij: mogelijk moet de batterij eerst worden afgekoeld of opgewarmd.

- Leg de batterij niet op een koude of warme plek. Dit vermindert de capaciteit en levensduur van de batterij. Probeer de batterij op kamertemperatuur te bewaren. Een telefoon met een te warme of koude batterij is mogelijk enige tijd buiten werking, zelfs wanneer de batterij volledig is opgeladen. Vooral Li-ion batterijen kunnen niet goed tegen temperaturen onder 0°C (32°F).
- Veroorzaak geen kortsluiting op de batterij. Onbedoelde kortsluiting kan optreden als een metaalhoudend voorwerp zoals een munt, paperclip of pen een directe verbinding maakt tussen de + (plus-) en – (min-) polen van de batterij (de metalen strips op de batterij). Draag bijvoorbeeld geen reservebatterij in een zak of tas waar de batterij in aanraking kan komen met metalen voorwerpen. Bij kortsluiting van de polen kan de batterij worden beschadigd. Ook het voorwerp dat de kortsluiting veroorzaakt, kan beschadigd raken.
- Gooi de batterijen weg volgens de plaatselijk geldende voorschriften. Maak altijd gebruik van recycle-mogelijkheden. Gooi geen batterijen in open vuur.

Verkeersveiligheid

Met uw draadloze telefoon bent u in staat altijd en bijna overal met iedereen te communiceren. Maar u draagt daarbij wel een verantwoordelijkheid die door iedereen in acht hoort te worden genomen.

Wanneer u een auto bestuurt, is veiligheid op de weg uw eerste prioriteit. Voldoe aan de wet die geldt in het land waar u zich bevindt, wat betreft gebruik van mobiele telefoons in het verkeer.

Gebruiksomstandigheden

Houd u aan speciale voorschriften en zet de telefoon uit op plaatsen waar het gebruik van de telefoon niet is toegestaan of gevaar of storingen kan opleveren.

Wanneer u de telefoon of bepaalde accessoires van de telefoon aan een ander apparaat wilt aansluiten, raadpleeg dan de gebruikershandleiding bij dat apparaat voor informatie over veiligheid. Sluit geen incompatibele producten op elkaar aan.

Zoals bij andere mobiele radiozendapparatuur wordt uit oogpunt van veiligheid en juist gebruik van de apparatuur aanbevolen dat het apparaat alleen in de normale gebruiksstand wordt gebruikt (tegen het oor met de antenne over uw schouder gericht).

Elektronische apparaten

De meeste moderne elektronische apparaten zijn beschermd tegen RF-signalen (radio frequency). Het is echter mogelijk dat sommige elektronische apparaten niet zijn beschermd tegen de RF-signalen die afkomstig zijn van uw draadloze telefoon. Neem contact op met de fabrikant voor een oplossing hiervoor.

Pacemakers

Fabrikanten van pacemakers raden aan een minimale afstand van 15 cm (6 inch) te bewaren tussen een draadloze telefoon en een pacemaker teneinde een potentiële storing van de pacemaker te voorkomen. Deze aanbevelingen komen overeen met het onafhankelijke onderzoek en de aanbevelingen van Wireless Technology Research. Als u reden hebt aan te nemen dat er een storing aan andere apparaten optreedt, dient u de telefoon onmiddellijk uit te schakelen.

Gehoorapparaten

Sommige digitale draadloze telefoons veroorzaken storing bij sommige gehoorapparaten. In het geval van een dergelijke storing kunt u contact opnemen met de fabrikant van het gehoorapparaat voor een mogelijke oplossing.

Overige medische apparaten

Als u gebruik maakt van andere medische apparaten, is het raadzaam contact op te nemen met de fabrikant van uw apparaat om vast te stellen of het apparaat voldoende is beschermd tegen externe radiosignalen.

Uw huisarts kan u mogelijk helpen deze informatie te verkrijgen.

Schakel uw telefoon uit in ziekenhuizen en andere zorginstellingen wanneer er voorschriften kenbaar worden gemaakt die dit verzoeken.

Voertuigen

Radiosignalen kunnen foutief geïnstalleerde of onvoldoende beschermde elektronische systemen in motorvoertuigen storen. Raadpleeg de fabrikant of de dealer aangaande uw voertuig.

Raadpleeg ook de fabrikant van apparaten die in uw voertuig zijn geïnstalleerd.

Mededelingen over voorschriften

Schakel uw telefoon uit in een omgeving wanneer u dit door middel van mededelingen wordt gevraagd.

Omgevingen met potentieel explosiegevaar

Schakel uw telefoon uit wanneer u zich in een omgeving bevindt met mogelijk explosiegevaar en volg alle aanwijzingen en instructies. Een vonk in een dergelijke omgeving kan een explosie of brand veroorzaken die tot lichamelijk letsel of de dood kan leiden.

U dient de telefoon uit te schakelen wanneer u zich bij een tankstation bevindt. U dient de heersende voorschriften op te volgen met betrekking tot het gebruik van radioapparatuur in brandstofopslag- en distributieplaatsen, chemische fabrieken of waar explosies plaatsvinden.

Wanneer er in een omgeving een potentieel explosiegevaar is, wordt dit niet altijd duidelijk aangegeven. Deze omgevingen zijn bijvoorbeeld benedendeks op schepen, faciliteiten voor chemische opslag en chemisch transport, voertuigen op LPG, zoals propaan of butaan, omgevingen waar de lucht chemicaliën of deeltjes bevat zoals graan, stof of metaalpoeder, en andere omgevingen waar u normaliter zou worden verzocht uw motor af te zetten.

Noodoproepen

Deze telefoon werkt, net als andere draadloze telefoons, door middel van radiosignalen, draadloze en kabelnetwerken en door de gebruiker geprogrammeerde functies, waardoor telefoonverbindingen niet onder alle omstandigheden gegarandeerd kunnen worden. Om die reden moet u nooit geheel afhankelijk zijn van de beschikbaarheid van draadloze telefoons in het geval van noodsituaties.

De telefoon kan alleen worden gebruikt om te bellen en gebeld te worden wanneer de telefoon is ingeschakeld en zich in een servicegebied bevindt met voldoende signaalsterkte. Het bellen van alarmnummers is misschien niet op alle draadloze netwerken mogelijk of wanneer bepaalde netwerkdiensten of telefoonfuncties actief zijn. Raadpleeg uw plaatselijke provider.

Ga als volgt te werk om een alarmnummer te bellen:

1. Zet de telefoon aan.
2. Toets het alarmnummer in (112 of een ander officieel alarmnummer). Alarmnummers verschillen per land.
3. Druk op [↵].

Bepaalde functies zoals Oproepen blokkeren moeten wellicht worden uitgeschakeld voordat u een alarmnummer kunt bellen. Raadpleeg dit document en uw lokale provider.

Andere belangrijke veiligheidsinformatie

- Laat het onderhoud of de installatie van de telefoon in een voertuig alleen over aan gekwalificeerd personeel. Een onjuiste installatie kan gevaar opleveren en kan de garantie aan het apparaat nietig maken.

- Controleer regelmatig of alle draadloze telefoonapparatuur in uw voertuig correct is aangebracht en correct functioneert.
- Bewaar geen ontvlambare vloeistoffen, gasen en explosief materiaal in dezelfde ruimte als de telefoon, of de onderdelen of accessoires van de telefoon.
- Vergeet niet dat in voertuigen met een airbag, de airbag zich in geval van een botsing met grote kracht ontvouwt. Plaats geen voorwerpen, inclusief geïnstalleerde of draagbare draadloze apparaten, in de nabijheid van de airbag of de plaats waar deze zich zou ontfouwen. Onjuist geïnstalleerde draadloze apparaten kunnen leiden tot ernstig letsel wanneer de airbag zich ontfouwt.
- Zet uw telefoon uit wanneer u een vliegtuig betreedt. Het is gevaarlijk en verboden om draadloze telefoons in een vliegtuig te gebruiken omdat dit storingen kan veroorzaken aan het vliegtuig.
- Wanneer deze voorschriften niet worden opgevolgd, kan dit leiden tot het opschorten of weigeren van telefoondiensten aan de overtreder en/of strafrechtelijke vervolging.

Zorg en onderhoud

Uw telefoon is een product van hoogstaand design en vakmanschap en moet daarom zorgvuldig worden behandeld. Door het volgen van onderstaande aanbevelingen voldoet u aan alle garantieverplichtingen en kunt u dit product jarenlang probleemloos gebruiken.

- Houd de telefoon en alle bijbehorende onderdelen en accessoires buiten het bereik van kleine kinderen en huisdieren. Zij kunnen het apparaat beschadigen of stikken in de kleine onderdelen.
- Houd de telefoon droog. Neerslag, vochtigheid en vloeistoffen bevatten mineralen die roestafzetting op elektronische circuits veroorzaken.
- Pak de telefoon niet vast met een natte hand. Dit kan een elektrische schok veroorzaken of de telefoon beschadigen.
- Gebruik of bewaar de telefoon niet in stoffige, vervuilde omgevingen aangezien de bewegende delen beschadigd kunnen raken.
- Bewaar de telefoon niet in een te warme omgeving. Hoge temperaturen kunnen de levensduur van elektronische apparaten verkorten, batterijen beschadigen en bepaalde soorten plastic vervormen of smelten.
- Bewaar de telefoon niet in een te koude omgeving. Wanneer de telefoon weer wordt opgewarmd tot de normale temperatuur, kan zich vocht vormen binnen de telefoon waardoor de elektronische circuits beschadigd kunnen raken.
- Laat de telefoon niet vallen, schud de telefoon niet en stoot de telefoon niet ergens tegenaan. Ruw gebruik kan de interne circuits breken.
- Gebruik geen agressieve chemicaliën, schoonmaakoplosmiddelen of sterke schoonmaakmiddelen om de telefoon schoon te maken. Veeg de telefoon af met een zachte doek die enigszins is bevochtigd met een milde oplossing van zeep en water.
- Gebruik geen verf op de telefoon. Door verf kunnen de bewegende delen van het apparaat verstopt raken en kan de werking nadelig beïnvloed worden.

- Leg de telefoon niet in of op verwarmingsapparaten, zoals een magnetron, oven of radiator. De telefoon kan ontploffen wanneer deze oververhit raakt.
- Wanneer de telefoon of de batterij nat wordt, verandert het label in de telefoon dat waterschade aanduidt, van kleur. In dit geval valt de reparatie van de telefoon niet meer onder de garantie van de fabrikant, ook al is de garantietermijn nog niet verstreken.
- Gebruik de flitser of de verlichting van de telefoon niet vlakbij de ogen van mensen of dieren. Dit kan oogbeschadigingen opleveren.
- Gebruik alleen de meegeleverde of een goedgekeurde vervangingsantenne. Niet-goedgekeurde antennes of gewijzigde accessoires kunnen de telefoon beschadigen en regels overtreden betreffende radioapparaten.
- Als de telefoon, de batterij, oplader of andere accessoires niet juist functioneren, moet u contact opnemen met uw dichtstbijzijnde gekwalificeerde servicecenter. Het personeel daar zal u van dienst kunnen zijn en indien nodig regelen dat het apparaat wordt gerepareerd.

Index

A

ABC-stand, tekstinvoer • 21
Achtergrond • 57
Achtergrondafbeelding • 57
Afbeeldingen, gedownload • 32
Alarm • 34
Alarmnummer bellen 72
Alarmnummer bellen • 72
Antwoorden met elke toets • 62
Automatisch herhalen • 62

B

Band kiezen • 65
Batterij
 bijna leeg, symbool • 8
 opladen • 7
 voorschriften • 69
Batterij bijna leeg, symbool • 8
Beantwoorden
 oproep • 25
 tweede oproep • 27

Belsignaal

berichten • 51
inkomende oproepen • 51

Berichten

begroeting • 58
info • 44
MMS • 40
server • 43
SMS • 39
spraak • 44

Berichten maken

MMS • 40
SMS • 39

Berichttoon • 51

Beveiliging, oproepen • 58

Blokkeren

media-items • 59
SIM-kaart • 59
telefoon • 59

Blokkeren, oproepen • 63

Browser, web- • 48

C

Calculator • 35
Contactpersonen
 opties • 53
 snelkiezen • 54
 toevoegen • 53
 wissen • 53, 55
 zoeken • 53

D

Datum instellen • 56
Display
 helderheid • 58
 indeling • 10
 instellingen • 57
 symbolen • 11
 taal • 58
 verlichting, instellen • 57
Doorschakelen, oproepen • 63
Doorsturen, MMS • 42
DRM (Digital Rights Management) • 41, 42
DTMF-tonen verzenden • 28

F

FDN-modus • 59

G

Geheugenstatus
 berichten • 47
 contactpersonen • 56
 media-items • 33
Geluiden, gedownload • 31
Geluidsprofielen • 51
Gemiste oproepen • 29
Gespreksduur • 30
Gesprekskosten • 30

I

In- en uitschakelen
 microfoon • 28
 telefoon • 8
Infoberichten • 44
Informatie over gezondheid en veiligheid • 68
Internationale gesprekken • 24
Internet
 instelling • 60
 surfen • 48

K

- Klep actief • 62
- Kleur bij kiezen nummer instellen • 58
- Kleur • 57

L

- Laatste nummer, herhalen • 25

M

- Minutenteller • 52
- MMS-berichten
 - bekijken • 42
 - instelling • 45
 - maken/verzenden • 40
 - wissen • 42, 43
- Multiparty-gesprek • 27

N

- Namen
 - ingeven • 21
 - zoeken • 52
- Netwerk kiezen • 64
- Netwerkbond, kiezen • 65
- Netwerkdiensten • 62
- Nummer herhalen
 - automatisch • 62
 - handmatig • 25

Nummers

- opslaan • 53, 54
- zoeken • 53

Nummerweergave • 64**O**

- Omrekenen • 37
- Ontvangen berichten
 - MMS • 42
 - SMS • 39
- Ontvangen gesprekken • 29
- Oproepen
 - beantwoorden • 25
 - blokkeren • 63
 - doorschakelen • 63
 - in de wacht zetten • 27
 - nummer herhalen • 25
 - tot stand brengen • 24
 - weigeren • 25
 - wisselgesprek • 64

Oproepenlijst

- gemist • 29
- ontvangen • 29
- uitgaand • 30

P

- PIN2-code, wijzigen • 59
- PIN-code, wijzigen • 58

Postvak IN, berichten

- MMS • 42
- SMS • 39

Postvak UIT, berichten

- MMS • 42
- SMS • 40

Privacy • 59**Problemen oplossen • 65****R****Roaming • 64****S**

- Serverberichten • 43
- SIM-kaart plaatsen • 7
- Sjablonen, bericht • 44
- SMS-berichten
 - bekijken • 39
 - instelling • 45
 - maken/verzenden • 39
 - wissen • 39, 40
- Snelkiezen • 54
- Spelletjes • 33
- Spraakmemo's
 - afspelen • 36
 - instelling • 37
 - opnemen • 35
 - opties • 36
 - wissen • 36, 37

Standaardberichten • 44**Stille stand**

- ingeven • 13
- instelling • 52

Stopwatch • 38**Symbolen, beschrijving • 11****T**

- Taal selecteren • 58
- Tekens ingeven • 21
- Tekst ingeven • 21
- Telefoon
 - aan- en uitzetten • 8
 - display • 10
 - instellingen herstellen • 62
 - symbolen • 11
 - uitpakken • 6
 - vergrendelen • 59
 - wachtwoord • 59
 - zorg en onderhoud • 74
- Telefoon terugstellen • 62
- Tijd instellen • 56
- Tijd verlichting instellen • 57
- Tijdzone instellen • 56
- Timer • 38

Toetstonen

- aan/uit • 28
- selecteren • 52
- volume • 52

- Toon bij in-/uitschakelen • 51
- t-zones • 48

U

- Uitgaande gesprekken • 30

V

Veiligheid

- informatie • 68

- Verbindingston • 52

- Verkeersveiligheid • 70

Verzonden berichten

- MMS • 42
- SMS • 40

Voice-mail

- servernummer • 44
- toegang • 44

W

- Wachtstand, gesprek • 27

Wachtwoord

- oproepen blokkeren • 64
- telefoon • 59

- Webbrowser, toegang • 48

- Welkomstbericht • 58

- Wereldtijd • 56

- Wisselgesprek • 64

Wissen

- afbeeldingen • 32
- contactpersonen • 53, 55
- geluidsfragmenten • 31
- items • 50
- MMS • 42, 43
- oproepenlijst • 29, 30
- SMS • 39, 40
- spelletjes • 33

Conformiteitsverklaring (R&TTE-richtlijn)

Het volgende product:

GSM900/GSM1800/GSM1900
digitale draagbare mobiele telefoon

(Productbeschrijving)

SGH-X490

(Type-naam)

Gefabriceerd door:

- Samsung Electronics Co., Ltd, 94-1 Imsoo-Dong, Gumi City,
Kyung Buk, Korea, 730-350

(naam en adres van fabrikant*)

waarop deze verklaring van toepassing is, voldoet aan de volgende
standaarden en / of andere normatieve documenten.

Veiligheid : EN 60950-1:2001
EMC : EN 301 489-01 v1.4.1 (2002-08)
EN 301 489-07 v1.2.1 (2002-08)

SAR : EN 50360:2001
EN 50361:2001
Netwerk : EN 301 511 v9.0.2 (2003-03)

Hierbij verklaren we dat [alle essentiële radiotests zijn uitgevoerd en
dat] bovengenoemd product voldoet aan alle essentiële eisen die er in
Richtlijn 1999 / 5 / EC aan worden gesteld.

De conformiteitsbeoordelingsprocedure waarnaar wordt verwezen in
Artikel 10 en die wordt beschreven in Bijlage [IV] van Richtlijn 1999 /
5 / EC is uitgevoerd in samenwerking met de volgende aangemelde
instantie(s):

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK
Kenmerk: 0168

C€0168

De technische documentatie wordt beheerd door:

Samsung Electronics QA Lab.

en wordt op verzoek ter beschikking gesteld.

(Vertegenwoordiging in de EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK
2005.06.17

P. S. Park

Yong-Sang Park / S. Manager

(plaats en datum van uitgifte) (naam en handtekening van bevoegde persoon)

* Dit is niet het adres van het Samsung Service Centre. Zie de garantiekkaart of neem contact op met
de winkel waar u de telefoon hebt aangeschaft voor het adres van het Samsung Service Centre.